

CONGA

ROCKSTAR

500 ULTIMATE ERGOFLEX

Aspirador vertical/
Handstick vacuum cleaner



cecotec

Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Handleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití

Instrucciones de seguridad	7
Safety instructions	9
Instructions de sécurité	12
Sicherheitshinweise	15
Istruzioni di sicurezza	18
Instruções de segurança	20
Veiligheidsvoorschriften	23
Instrukcje bezpieczeństwa	26
Bezpečnostní pokyny	29

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	32
2. Antes de usar	32
3. Montaje del producto	33
4. Funcionamiento	34
5. Limpieza y mantenimiento	36
6. Resolución de problemas	37
7. Especificaciones técnicas	37
8. Reciclaje de electrodomésticos	38
9. Garantía y SAT	38

INDEX

1. Parts and components	39
2. Before use	39
3. Product assembly	40
4. Operation	41
5. Cleaning and maintenance	43
6. Troubleshooting	44
7. Technical specifications	44
8. Disposal of old electrical appliances	44
9. Technical support and warranty	45

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	46
2. Avant utilisation	46
3. Montage de l'appareil	47
4. Fonctionnement	48
5. Nettoyage et entretien	50
6. Résolution de problèmes	51
7. Spécifications techniques	52
8. Recyclage des électroménagers	52
9. Garantie et SAV	52

INHALT

1. Teile und Komponenten	53
2. Vor dem Gebrauch	53
3. Montage des Produkt	54
4. Bedienung	55
5. Reinigung und Wartung	57
6. Problembehebung	58
7. Technische Spezifikationen	59
8. Entsorgung von alten Elektrogeräten	59
9. Garantie und Kundendienst	59

INDICE

1. Parti e componenti	61
2. Prima dell'uso	61
3. Montaggio del prodotto	62
4. Funzionamento	63
5. Pulizia e manutenzione	65
6. Risoluzione dei problemi	66
7. Specifiche tecniche	66
8. Riciclaggio di elettrodomestici	67
9. Garanzia e SAT	67

ÍNDICE

1. Peças e componentes	68
2. Antes de usar	68
3. MONTAGEM DO PRODUTO	69
4. Funcionamento	70
5. Limpeza e manutenção	72
6. Resolução de problemas	73
7. Especificações técnicas	73
8. Reciclagem de eletrodomésticos	74
9. Garantia e SAT	74

INHOUDSTAFEL

1. Onderdelen en componenten	75
2. Voor u het toestel gebruikt	75
3. Het toestel monteren	76
4. Werking	77
5. Schoonmaak en onderhoud	79
6. Probleemoplossing	80
7. Technische specificaties	81
8. Recyclage van elektrische apparaten	81
9. Garantie en technische ondersteuning	81

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty	83
2. Przed uruchomieniem	83
3. Instalacja urządzenia	84
4. Obsługa urządzenia	84
5. Czyszczenie i konserwacja	86
6. Rozwiązywanie problemów	88
7. Dane techniczne	88
8. Recykling sprzętu	88
9. Gwarancja i Pomoc Techniczna	89

OBSAH

1. Části a složení	90
2. Před použitím	90
3. Montáž produktu	90
4. Fungování	91
5. Čištění a údržba	93
6. Řešení problémů	95
7. Technické specifikace	95
8. Recyklace elektrospotřebičů	95
9. ZÁRUKA A TECHNICKÝ SERVIS	96

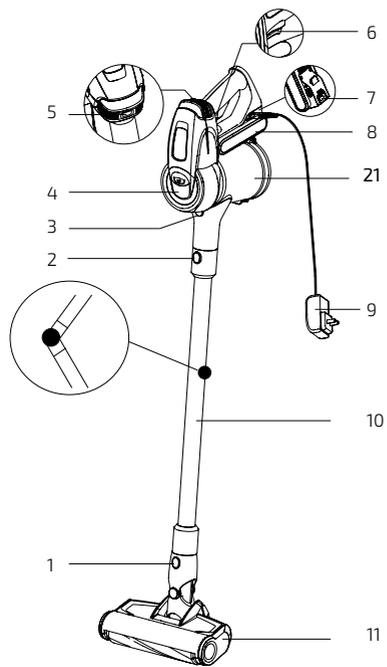


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 1

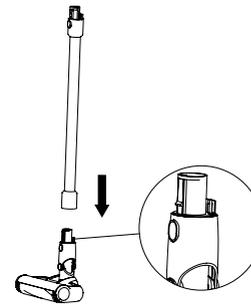
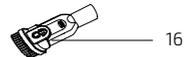
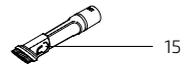
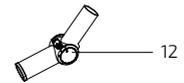


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 2

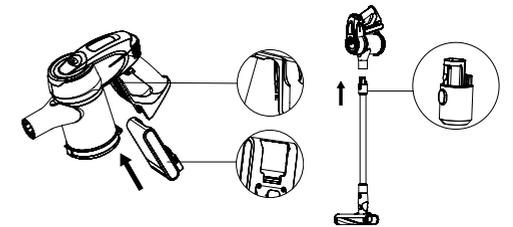


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 3

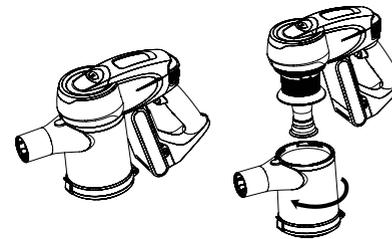


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 4

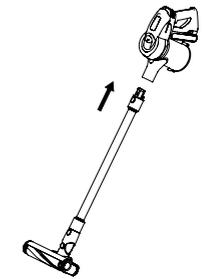


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 5

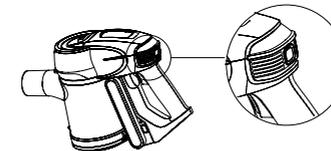


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 6

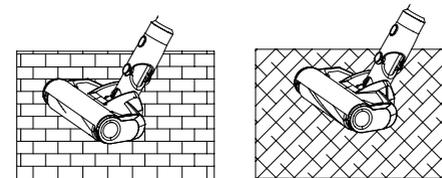


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 7

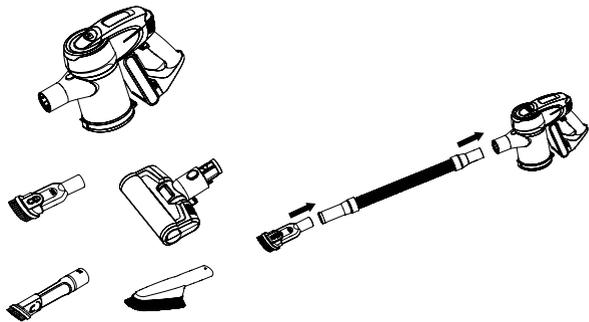


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 8

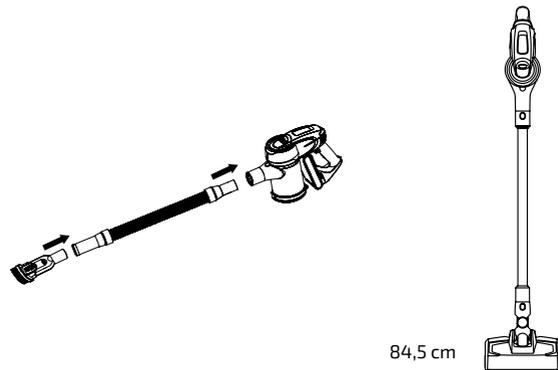


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 9

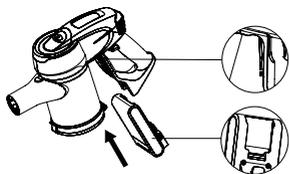


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 10

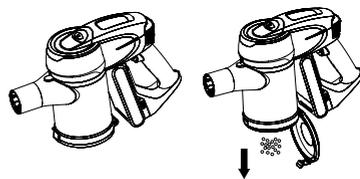


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 11

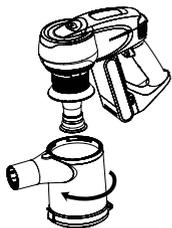


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 12

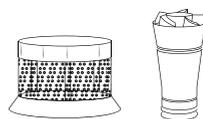


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 13

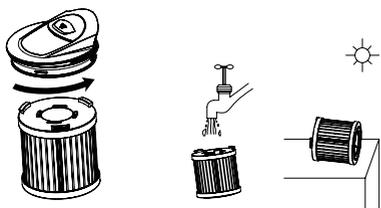


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 14

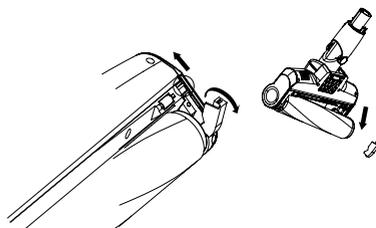


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 15

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para referencias futuras o nuevos usuarios.

Asegúrese de que el voltaje de red coincida con el voltaje especificado en la etiqueta de clasificación del producto y de que el enchufe tenga toma de tierra.

Este producto está diseñado exclusivamente para uso doméstico. No es apropiado para usos comerciales o industriales.

Inspeccione el cable de alimentación regularmente en busca de daños visibles. Si el cable presenta daños, debe ser reparado por el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para evitar cualquier tipo de peligro.

No utilice el dispositivo si se ha caído o si muestra algún daño visible.

No intente reparar el dispositivo por su propia cuenta. Póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para cualquier duda.

No utilice ningún accesorio que no haya sido recomendado por Cecotec, ya que podría ocasionar daños.

No coloque el dispositivo cerca de fuentes de calor, sustancias inflamables, superficies mojadas donde pueda caer o ser tirado al agua, ni permita que entre en contacto con agua u otros líquidos. No lo utilice en el exterior.

No utilice el aparato para aspirar líquidos, cerillas encendidas, colillas, ceniza caliente ni sobre superficies mojadas.

No lo utilice en suelos de hormigón, asfalto u otras superficies rugosas.

Tenga especial cuidado al utilizarlo en escaleras.

No bloquee las aperturas del dispositivo ni obstruya el flujo de aire. Mantenga las aperturas libres de objetos, despejadas de

polvo y pelusas, y no las tapone con ropa o los dedos. Mantenga el pelo alejado de las partes en movimiento.

Apague y desenchufe el producto de la fuente de alimentación cuando no se vaya a utilizar por un tiempo, antes de limpiarlo, antes de montar o desmontar los componentes y antes de retirar la batería.

No altere la batería de ninguna forma.

No utilice ninguna batería que no le haya sido proporcionada con el producto original de Cecotec.

No coja el adaptador de corriente por el cable ni enrolle el cable a su alrededor para guardarlo.

Utilice el dispositivo en lugares donde la temperatura ambiente esté entre 5 y 40 °C.

Asegúrese de que el filtro de alta eficiencia y el cepillo están instalados correctamente antes de poner el dispositivo en funcionamiento.

Tire del enchufe para desconectarlo, no tire del cable.

No sumerja el cable, el enchufe o cualquier otra parte del producto en agua o cualquier otro líquido, ni exponga las conexiones eléctricas al agua. Asegúrese de que tiene las manos completamente secas antes de tocar el enchufe o encender el producto.

El aparato no debe ser usado por niños desde 0 hasta 12 años.

Este electrodoméstico puede ser usado por niños a partir de 12 años de edad si están continuamente supervisados.

Este producto puede ser usado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento si están supervisados o han recibido instrucción concerniente al uso del aparato de una forma segura y entienden los riesgos que este implica.

Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto. Es necesario dar una supervisión estricta si el

producto está siendo usado por o cerca de niños.

Instrucciones de la batería

El dispositivo incluye una batería de ion-litio, no la queme ni la exponga a temperaturas altas, ya que podría explotar.

Tanto la batería como las pilas pueden presentar fugas en condiciones extremas. Si la batería gotea, no toque el líquido. Si el líquido entra en contacto con la piel, lávese inmediatamente con agua y jabón. Si el líquido entra en contacto con los ojos, láveselos de forma inmediata con abundante agua limpia durante un mínimo de 10 minutos y busque asistencia médica. Utilice guantes para manejar la batería y deséchela inmediatamente de acuerdo con la normativa local.

Evite el contacto entre la batería y pequeños objetos metálicos como clips, monedas, llaves, clavos o tornillos.

Cargue la batería al completo si es nueva o antes de utilizar el producto por primera vez después de un periodo largo de inactividad. Asegúrese siempre de que la batería está cargada al 100 % si no se ha utilizado en mucho tiempo, y de cargar y descargar la batería al menos una vez cada 3 meses.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the appliance. Keep this instruction manual for future reference or new users. Make sure that the mains voltage matches the voltage stated on the rating label of the appliance and that the outlet is grounded.

This appliance is intended for domestic use only. It is not suitable for commercial or industrial use.

Check the power cord regularly for visible damage. If the cord is damaged, it must be replaced by the official Technical Support

Service of Cecotec, in order to avoid any type of danger.

Do not use the device if it has been dropped or if there are any visible signs of damage.

Do not try to repair the appliance by yourself. Contact the official Technical Support Service of Cecotec for advice.

Do not use any accessory that has not been recommended by Cecotec, as they might cause injuries or damage.

Do not place the appliance close to heat sources, flammable substances, wet surfaces where it can fall or be pushed into water or allow it to come into contact with water or other liquids. Do not operate outdoors.

Do not use the appliance to vacuum liquids, lighted matches, cigarette ends, hot ash or on wet surfaces.

Do not use on concrete, tarmac or other rough surfaces.

Take special care when using the device to clean stairs.

Do not block the appliance's openings or hinder air flow. Keep openings free of any objects such as dust, lint, clothing or fingers. Keep hair away from moving parts.

Turn off and unplug the appliance from the mains supply when it is not going to be used for a long period of time, before cleaning or repairing, before attaching components and before removing the battery.

Never modify the charger in any way.

Do not use any battery that has not been provided with the original product or by Cecotec.

Do not carry the battery by the cord or coil the cord around the battery to store it.

Always operate and store the devices in places where the room temperature is between 5 and 40 °C.

Make sure the high-efficiency filter and the main rolling brush are properly installed before operating the device.

Pull from the plug, not the cord, to disconnect it from the outlet.

Do not immerse the cord, plug, or any non-removable part of the appliance in water or any other liquid, nor expose the electrical connections to water. Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.

The appliance is not intended to be used by children under the age of 12.

It can be used by children over the age of 12, as long as they are given continuous supervision.

This appliance is not intended to be used by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience or knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way by a person responsible for their safety, and understand the hazards involved.

Supervise young children to make sure that they do not play with the appliance. Close supervision is necessary when the appliance is being used by or near children.

Battery instructions

This appliance includes Li-ion batteries, do not incinerate or expose them to high temperatures, as they may explode.

Leaks from the battery or battery cells can occur under extreme conditions. Do not touch any liquid that leaks from the battery. If the liquid gets into contact with skin, wash immediately with soap and water. If the liquid gets into the eyes, flush them immediately with clean water for a minimum of 10 minutes and seek medical attention. Wear gloves to handle the battery and dispose of immediately in accordance with local regulations.

Avoid contact between the battery and small metallic objects such as paper clips, coins, keys, nails or screws.

Before a new battery is used or the battery is used for the first time after long-term storage, fully charge the battery. When

the device is stored and not used for long periods of time, ensure that the battery pack is fully charged, and ensure that the battery is charged and discharged at least once every three months.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

Assurez-vous que le voltage du réseau coïncide avec le voltage spécifié sur l'étiquette de classification de l'appareil et que la prise possède une connexion à terre.

Cet appareil a été conçu pour un usage exclusivement domestique. Il n'est pas approprié pour un usage commercial ni industriel.

Inspectez le câble d'alimentation régulièrement pour rechercher des dommages visibles. S'il présente des dommages, il doit être réparé par le Service Après-Vente Officiel de Cecotec pour éviter tout type de danger.

N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé ou s'il présente des dommages visibles.

N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec pour tout doute ou renseignement.

N'utilisez aucun accessoire qui ne soit pas recommandé par Cecotec, cela pourrait provoquer des dommages.

Ne placez pas l'appareil près de sources de chaleur, substances inflammables, surfaces mouillées où il peut tomber par terre ou à l'eau et ne le laissez pas entrer en contact avec de l'eau ni avec aucun autre liquide. Ne l'utilisez pas en extérieurs.

N'utilisez pas l'appareil pour aspirer des liquides, des allumettes

encore allumées, des mégots, ou de la cendre chaude. N'aspirez pas sur des surfaces mouillées.

Ne l'utilisez pas sur des sols en béton, en asphalte ni autres surfaces rugueuses.

Faites bien attention lorsque vous utilisez l'appareil près d'escaliers.

Ne bloquez pas les ouvertures de l'appareil et n'obstruez pas le flux d'air. Maintenez les ouvertures dégagées : sans objets, poussières ni peluches et ne le recouvrez pas avec des vêtements ni avec les doigts. Maintenez les cheveux éloignés des parties en mouvement.

Éteignez et débranchez l'appareil de la source d'alimentation lorsque vous n'allez pas l'utiliser pendant longtemps, avant de le nettoyer, de monter ou de démonter les composants et avant de retirer la batterie.

Ne modifiez pas la batterie de quelque manière qu'elle soit.

N'utilisez aucune batterie qui n'ait pas été fournie avec l'appareil d'origine de Cecotec.

Ne prenez pas l'adaptateur de courant en tirant du câble ni n'enroulez pas le câble autour de celui-ci pour le ranger.

Utilisez l'appareil dans des lieux où la température ambiante est comprise entre 5 et 40 °C.

Assurez-vous que le filtre de haute efficacité et la brosse soient correctement installés avant de mettre l'appareil en fonctionnement.

Débranchez l'appareil en tirant sur la prise, pas sur le câble.

Ne submergez pas le câble, la prise ni aucune autre partie de l'appareil dans de l'eau ni dans aucun autre liquide, ni n'exposez les connexions électriques à l'eau. Assurez-vous d'avoir les mains complètement sèches avant de toucher la prise ou d'allumer l'appareil.

L'appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de 0 à 12 ans.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 12 ans s'ils sont surveillés constamment.

Cet appareil peut être utilisé par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances si elles sont surveillées et/ou ont reçu les informations nécessaires à l'utilisation correcte de l'appareil et qu'elles ont bien compris les risques qu'il implique. Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Une surveillance stricte est nécessaire si le produit est utilisé par ou à côté des enfants.

Instructions de la batterie

L'appareil possède une batterie lithium-ion, ne la faites pas brûler et ne l'exposez pas à des températures élevées, elle pourrait exploser.

La batterie comme les piles peuvent présenter des fuites dans des conditions extrêmes. Si la batterie goutte, ne touchez pas le liquide. Si le liquide entre en contact avec la peau, lavez-la immédiatement avec de l'eau et du savon. Si le liquide entre en contact avec les yeux, lavez-les immédiatement avec de l'eau propre en abondance pendant 10 minutes puis consultez votre médecin. Utilisez des gants pour manipuler la batterie et jetez-la immédiatement selon les normes locales.

Évitez le contact entre la batterie et les petits objets métalliques comme des clips, des pièces, des clés, des vis ou des clous.

Chargez complètement la batterie lorsqu'elle est neuve ou avant d'utiliser l'appareil pour la première fois après une longue période d'inactivité. Assurez-vous que la batterie soit toujours chargée à 100 % si vous n'allez pas utiliser l'appareil pendant longtemps.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zum Nachschlagen oder für künftige Benutzer gut auf.

Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung, mit der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung übereinstimmt und dass die Steckdose geerdet ist.

Dieses Produkt ist nur zur Nutzung in privaten Haushalt bestimmt. Es ist nicht für den gewerblichen bzw. industriellen Gebrauch geeignet bzw. vorgesehen.

Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf sichtbare Schäden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es durch den offiziellen Technischen Kundendienst von Cecotec ersetzt werden, um Sach- und Personenschäden zu vermeiden.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es runtergefallen ist oder wenn es sichtbare Schäden aufweist.

Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren. Sollten Sie Information benötigen bzw. Zweifel beseitigen kontaktieren Sie den offiziellen technischen Kundendienst.

Verwenden Sie niemals Zubehöre, die nicht von Cecotec empfohlen wurden, da sie Schäden verursachen könnten.

Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, entzündbaren Stoffen oder nassen Oberflächen, wo es fallen könnte. Vermeiden Sie das Kontakt des Gerätes mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.

Verwenden Sie das Gerät nicht, um Streichhölzer, Kippen oder heiße Asche oder auf nassen Oberflächen zu saugen.

Verwenden Sie ihn nicht auf Betonböden, Asphalt oder andere raue Oberflächen.

Seien Sie besonders vorsichtig beim Verwenden auf Treppen. Blockieren bzw. verstopfen Sie die Lüftungsöffnungen des

Gerätes. Halten Sie die Lüftungsöffnungen des Gerätes frei von Gegenständen, entfernen Sie den Staub und Staubfussel und verstopfen Sie sie nicht mit Finger und Bekleidungen. Halten Sie die Haare von beweglichen Teile fern.

Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie das Produkt von der Stromversorgung, solange Sie es nicht verwenden, vor der Reinigung, Montage und Demontage der Teile und bevor Sie den Akku entnehmen.

Ändern Sie den Akku in keiner Weise.

Verwenden Sie keine Batterie, die nicht mit dem originellem Produkt von Cecotec mitgeliefert wurde.

Halten Sie das Netzteil nicht am Kabel fest und wickeln Sie das Kabel nicht um das Netzteil für die Aufbewahrung.

Verwenden Sie das Gerät bei Plätzen zwischen 5 °C und 40 °C Raumtemperatur.

Stellen Sie sicher, dass der Hochleistungsfilter und die Bürste richtig installiert sind, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

Ziehen Sie am Stecker, nicht am Kabel.

Tauchen Sie das Netzkabel, den Stecker oder jegliche nicht entfernbaren Teile des Gerätes nicht ins Wasser oder andere Flüssigkeiten ein und lassen Sie die elektrischen Anschlüsse nicht in Berührung mit Wasser kommen. Stellen Sie sicher, dass Sie Ihre Hände völlig trocken sind, bevor Sie die Steckdose berühren oder das Gerät einschalten.

Das Gerät darf von Kindern von 0 bis 12 Jahren nicht benutzt werden.

Es darf von Kindern ab 12 Jahren benutzt werden, sofern sie unter ständiger Beaufsichtigung während der Nutzung stehen. Dieses Gerät darf von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Leistungsfähigkeit oder fehlender Erfahrung bzw. fehlenden Kenntnissen verwendet werden, es sei denn, sie werden bei der Benutzung

durch eine verantwortliche Person beaufsichtigt oder ihnen eine Einweisung im ordnungsgemäßen und sicheren Umgang gegeben wurde und sie die mit dem Gerät verbundenen Risiken verstanden haben und richtig einschätzen können.

Beaufsichtigen Sie kleine Kinder, um sicher zu stellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Eine besondere genaue und konsequente Beaufsichtigung ist geboten, wenn das Gerät in der Nähe von Kindern verwendet wird.

Batterieanleitungen

Das Gerät ist mit einer Li-Ion-Batterie ausgestattet, brennen Sie sie nicht und setzen Sie sie nicht auf hohen Temperaturen, da diese explodieren könnte.

Unter extremen Bedingungen kann obwohl der Akku als auch die Zellen undicht werden. Falls der Akku tropft, berühren Sie die Flüssigkeit nicht. Falls die Flüssigkeiten in Kontakt mit der Haut kommt, waschen Sie sich sofort mit Wasser und Seife. Falls die Flüssigkeit in Kontakt mit den Augen kommt, waschen Sie sich die Augen während mindestens 10 Minuten und suchen Sie sich ärztliche Hilfe auf. Benutzen Sie Handschuhe, um die Batterie zu hantieren und entsorgen Sie sie gemäß den örtlichen Vorschriften.

Vermeiden Sie den Kontakt zwischen der Batterie und metallische Gegenstände wie Büroklammer, Münzen, Schlüssel, Nagel oder Schrauben.

Laden Sie den Akku vollständig, wenn er neue ist oder bevor Sie das Gerät das erste Mal nach einen langen Zeitraum benutzen. Vergewissern Sie sich, dass die Batterie 100% geladen wurde, wenn Sie das Gerät in einem langen Zeitraum nicht benutzt haben, und, dass Sie die Batterie mindestens einmal jede drei Monate laden und entladen.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare il prodotto. Conservare questo manuale per riferimenti futuri o nuovi utenti.

Verificare che la tensione di rete coincida con la tensione specificata nell'etichetta di classificazione del prodotto e che la presa elettrica sia dotata di conduttore di terra.

Questo prodotto è stato progettato esclusivamente per uso domestico. Non è appropriato per uso commerciale o industriale.

Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione alla ricerca di danni visibili. Se il cavo dovesse presentare danni, dovrà essere riparato dal Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec per evitare qualsiasi tipo di pericolo.

Non utilizzare il dispositivo se è caduto o se mostra danni visibili.

Non cercare di riparare il dispositivo per conto proprio. Per qualsiasi dubbio contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.

Non utilizzare nessun accessorio non suggerito da Cecotec, dato che potrebbe provocare danni.

Non utilizzare il dispositivo vicino a fonti di calore, sostanze infiammabili, superfici bagnate dove possa cadere o essere gettato in acqua, nè permettere che entri a contatto con acqua o altri liquidi. Non utilizzare all'esterno.

Non utilizzare l'apparato per aspirare liquidi, cere accese, mozziconi, ceneri calde né sopra superfici bagnate.

Non utilizzare su pavimenti in calcestruzzo, asfalto o altre superfici rugose.

Prestare particolare attenzione all'uso su scale.

Non bloccare le aperture del dispositivo né ostruire il flusso d'aria. Mantenere le aperture libere da oggetti, polvere e

pelucchi, non tappare con indumenti o dita. Mantenere i capelli lontani dalle parti in movimento.

Spegnere e scollegare il prodotto dalla fonte di alimentazione quando non si utilizza per lunghi periodi di tempo, prima di pulirlo, prima di montare o smontare le componenti e prima di rimuovere la batteria.

Non manomettere in nessun modo la batteria.

Non utilizzare nessuna batteria che non sia stata fornita con il prodotto originale da Cecotec.

Non prendere l'adattatore della corrente dal cavo né arrotolare il cavo attorno alla batteria per conservarla.

Utilizzare il dispositivo in luoghi in cui la temperatura ambiente sia compresa tra i 5 e i 40 °C.

Verificare che il filtro altamente efficiente e la spazzola siano installati correttamente prima di mettere in funzione l'apparato.

Tirare la presa per scollegarlo, non tirare il cavo.

Non sommergere il cavo, la spina o qualsiasi altra parte del prodotto in acqua o all'interno di qualsiasi altro liquido, nè esporre le componenti elettriche all'acqua. Verificare di avere le mani completamente asciutte prima di toccare la spina o accendere il prodotto.

L'apparato non deve essere usato da bambini da 0 a 12 anni.

Questo elettrodomestico può essere usato da bambini a partire dai 12 anni di età sotto la supervisione continua di un adulto.

Questo prodotto può essere usato da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o con mancanza di esperienza e conoscenza solo sotto supervisione o avendo ricevuto istruzioni riguardanti l'uso dell'apparato in modo sicuro e comprendono i rischi che lo stesso implica.

Supervisionare i bambini per assicurarsi che non giochino con il prodotto. È necessario supervisionare rigidamente nel caso in cui il prodotto venga utilizzato da o vicino a bambini.

Istruzioni della batteria

Il dispositivo include una batteria in ion-litio, non bruciarla nè esporla ad alte temperature, potrebbe esplodere.

Sia la batteria che le pile possono presentare fughe in condizioni estreme. Se la batteria gocciola, non toccare il liquido. Se il liquido entrasse a contatto con la pelle, lavarsi immediatamente con acqua e sapone. Se il liquido entrasse a contatto con gli occhi, lavarli immediatamente con abbondante acqua pulita per un minimo di 10 minuti e cercare assistenza medica. Utilizzare guanti per maneggiare la batteria e gettarla immediatamente secondo la normativa locale.

Evitare il contatto tra la batteria e piccoli oggetti metallici come clips, monete, chiavi, chiodi o viti.

Caricare completamente la batteria se è nuova o prima di utilizzare il prodotto per la prima volta dopo un lungo periodo di inattività. Verificare sempre che la batteria sia caricata al 100 % se non utilizzava per molto tempo, caricare e scaricare la batteria almeno una volta ogni 3 mesi.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia as seguintes instruções atentamente antes de usar o produto. Guarde este manual para referências futuras ou novos usuários.

Certifique-se de que a voltagem de rede coincide com a voltagem especificada na etiqueta de classificação do produto e de que a tomada tenha ligação à terra.

Este produto está desenhado exclusivamente para uso doméstico. Não está apropriado para usos comerciais ou industriais.

Inspeção o cabo de alimentação regularmente em busca de

danos visíveis. Se o cabo apresentar danos, deve ser reparado pelo Serviço de Assistência Técnica Oficial de Cecotec para evitar qualquer tipo de perigo.

Não utilize o produto se tiver caído ou se mostra algum dano visível.

Não tente reparar o dispositivo por conta própria. Entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec para qualquer dúvida.

Não utilize nenhum acessório que não tenha sido recomendado por Cecotec, já que poderá causar danos.

Não utilize o produto perto de fontes de calor, substâncias inflamáveis, superfícies molhadas onde possa cair ou ser atirado à água, nem permita que entre em contacto com água ou outros líquidos. Não utilize em exteriores.

Não utilize o produto para aspirar líquidos, brasas, beatas de cigarro ou cinzas quentes, nem superfícies molhadas.

Não utilize em superfícies de betão, asfalto ou outras superfícies rugosas.

Tenha especial cuidado ao usar em escadas.

Não bloqueie as aberturas do dispositivo nem obstrua o fluxo de ar. Mantenha as aberturas livres de objetos, sem pó nem pelos e não tape com roupa ou com os dedos. Mantenha os cabelos longe das partes em movimento.

Desligue e desconecte o produto da corrente elétrica quando não for usar durante longos períodos de tempo, antes de o limpar, antes de montar ou desmontar os componentes e antes de retirar a bateria.

Não altere a bateria de nenhuma forma.

Não utilize nenhuma bateria que não tenha sido proporcionada com o produto original de Cecotec.

Não puxe ou transporte o dispositivo pelo cabo nem enrole o cabo ao seu redor para o guardar.

Utilize o dispositivo em lugares onde a temperatura ambiente seja entre 5 e 40 °C.

Certifique-se de que o filtro de alta eficiência e a escova estão instaladas corretamente antes de pôr o produto em funcionamento.

Puxe pela ficha para desconectar, não puxe pelo cabo.

Não submerja o cabo, a ficha ou qualquer outra parte elétrica do produto na água ou qualquer outro líquido nem as exponha as conexões elétricas à água. Certifique-se de que tem as mão completamente secas antes de tocar na tomada ou ligar o produto.

O aparelho não deve ser usado por crianças de 0 a 12 anos.

Este eletrodoméstico pode ser usado por crianças a partir de 12 anos se estiveram continuamente sob supervisão.

Este produto pode ser usado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento se estão supervisionados ou tenham recebido instruções concernentes ao uso do aparelho de uma forma segura e entendem os riscos que este implica.

Supervisione as crianças de que não brinquem com o produto. É necessário dar supervisão estrita se o produto estiver a ser usado perto ou por crianças.

Instruções da bateria

O dispositivo inclui uma bateria de Íon-Lítio, não queime nem exponha a temperaturas altas, já que poderá explodir.

Tanto a bateria como as pilhas podem apresentar fugas em condições extremas. Se a bateria deita gotas, não toque no líquido. Se o líquido entra em contacto com a pele, lave imediatamente com água e sabão. Se o líquido entra em contacto com os olhos, lave imediatamente com água abundante durante no mínimo 10 minutos e procure assistência médica. Utilize

luvas para manejar a bateria e deite-a fora imediatamente de acordo com a normativa local.

Evite o contacto entre a bateria e pequenos objetos metálicos como clips, moedas, chaves, parafusos ou pregos.

Carregue a bateria completamente se for nova ou antes de usar o produto pela primeira vez, ou depois de um longo período de inatividade. Certifique-se sempre de que a bateria está carregada a 100% se não foi usado durante muito tempo e de carregar e descarregar a bateria pelo menos uma vez a cada 3 meses.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Lees de volgende voorschriften aandachtig voordat u het toestel gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig(e) gebruik of gebruikers.

Zorg ervoor dat de netspanning overeenkomt met de spanning vermeld op het classificatielabel van het toestel en dat het stopcontact geaard is.

Dit toestel is uitsluitend ontworpen voor huishoudelijk gebruik. Het is niet geschikt voor commercieel of industrieel gebruik.

Controleer de kabel regelmatig op zichtbare schade. Als de kabel beschadigd is, moet hij worden hersteld door de technische dienst van Cecotec om elk gevaar te vermijden.

Gebruik het toestel niet als het is gevallen of als u zichtbare schade waarneemt.

Probeer het toestel niet zelf te repareren. Neem contact op met de technische dienst van Cecotec als u een probleem ondervindt met het product.

Gebruik alleen accessoires aanbevolen door Cecotec. Niet-aanbevolen accessoires zouden schade kunnen veroorzaken. Plaats het toestel niet in de buurt van warmtebronnen,

ontvlambare stoffen en natte oppervlakken waar het kan vallen of in het water terecht kan komen. Laat het toestel niet in contact komen met water of andere vloeistoffen. Gebruik het niet buiten.

Gebruik het toestel niet om vloeistoffen, aangestoken lucifers, hete sigarettenpeuken of smeulende as op te zuigen. Gebruik het toestel niet op natte oppervlakken.

Gebruik het toestel niet op betonvloeren, asfalt of andere ruwe oppervlakken.

Wees zeer voorzichtig als u het toestel gebruikt op trappen.

Zorg ervoor dat de openingen van het toestel en de luchtstroom niet geblokkeerd raken. Houd de openingen vrij van objecten, stof en pluizen. Bedek de openingen niet met kleding of uw vingers. Houd uw haar buiten het bereik van de bewegende onderdelen.

Schakel het toestel uit en trek de stekker uit het stopcontact als u het toestel niet gaat gebruiken voor een langere tijd en voordat u het toestel schoonmaakt, uit elkaar haalt, in elkaar zet of de batterij eruit haalt.

Wijzig de batterij op geen enkele manier.

Gebruik alleen batterijen die worden meegeleverd met het originele product van Cecotec.

Houd de voedingsadapter niet bij het snoer vast en wikkel het snoer er niet omheen om het op te bergen.

Gebruik het toestel bij een omgevingstemperatuur tussen 5 en 40 °C.

Zorg ervoor dat de hoogrendementsfilter en de borstel correct geïnstalleerd zijn voordat u het toestel inschakelt.

Trek aan de stekker om hem te verwijderen uit het stopcontact en niet aan de kabel.

Dompel niet de voedingskabel, de stekker of andere onderdelen van het toestel in water of andere vloeistoffen. Stel de

elektrische verbindingen niet bloot aan water. Zorg dat uw handen volledig droog zijn voordat u de stekker aanraakt of het toestel inschakelt.

Het toestel mag niet gebruikt worden door kinderen van 0 tot 12 jaar.

Dit toestel kan gebruikt worden door kinderen vanaf 12 jaar indien ze onder voortdurend toezicht staan.

Dit toestel kan gebruikt worden door personen met een verminderd fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien ze onder toezicht staan of als ze instructies hebben gekregen betreffende het veilige gebruik van het toestel en ze de risico's begrijpen die ermee verbonden zijn.

Hou toezicht op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het toestel spelen. Strikt toezicht is noodzakelijk als het toestel gebruikt wordt door of in de buurt van kinderen.

Instructies voor de batterij

Het toestel bevat een lithium-ion batterij. Steek de batterij niet in brand en stel hem niet bloot aan hoge temperaturen, dit zou de batterij kunnen laten ontploffen.

Zowel kleine als grote batterijen zouden kunnen lekken onder extreme omstandigheden. Als de batterij lekt, raak dan niet de vloeistof aan. Indien de vloeistof van een batterij in contact komt met uw huid, spoel dan uw huid onmiddellijk met water en zeep. Als de vloeistof in contact komt met uw ogen, spoel dan onmiddellijk uw ogen grondig met schoon water voor minstens 10 minuten en zoek medische hulp. Gebruik handschoenen om de batterij vast te pakken en gooi ze onmiddellijk weg in overeenkomst met de lokale wetgeving.

Vermijd dat de batterij in contact komt met kleine metalen objecten zoals paperclips, munten, sleutels, spijkers of

schroeven.

Laad de batterij volledig op als de batterij nieuw is of nadat u het toestel gedurende langere tijd niet gebruikt heeft. Zorg ervoor dat de batterij 100% is opgeladen als u het toestel gedurende langere tijd niet heeft gebruikt. Laat de batterij minstens een keer om de 3 maanden op- en ontladen.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przed uruchomieniem urządzenia przeczytaj uważnie poniższą instrukcję. Zachowaj tę instrukcję na potrzeby późniejszych konsultacji i dla nowych użytkowników.

Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka upewnij się, czy napięcie w gniazdku odpowiada napięciu na tabliczce znamionowej urządzenia oraz czy gniazdko posiada uziemienie. Ten produkt został stworzony użytku w domu. Nie używaj go w celach przemysłowych ani komercyjnych.

Regularnie sprawdzaj przewód zasilający pod kątem widocznych uszkodzeń. Jeśli kabel jest uszkodzony, musi zostać naprawiony przez oficjalny serwis pomocy technicznej Cecotec, aby uniknąć niebezpieczeństwa.

Zaniechaj korzystania z urządzenia, jeśli stukło się o ziemię lub posiada widoczne uszkodzenia.

Nie próbuj naprawiać urządzenia na własną rękę. W celu otrzymania informacji skontaktuj się z Serwisem Pomocy technicznej Cecotec.

Nie używaj żadnego akcesorium, które nie zostało zalecone przez Cecotec, gdyż może spowodować szkody.

Nie stawiaj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, substancji łatwopalnych ani mokrych powierzchni, gdzie mogłoby wpaść lub zostać wrzucone do wody. Nie pozwól, aby urządzenie weszło w kontakt z wodą. Nie używaj produktu na zewnątrz.

Nie używaj urządzenia do zasysania płynów, zapalonych zapatek, niedopałków papierosów, popiołu ani nie odkurzaj nim mokrych powierzchni.

Nie używaj na betonowych podłogach, asfalcie i innych szorstkich powierzchniach.

Zachowaj ostrożność, odkurzając schody.

Nie zatykaj otworów urządzenia ani nie blokuj przepływu powietrza. Utrzymuj drożność systemu obiegu powietrza - nie może być zablokowany przez żadne obiekty, w tym kurz, kottuny, ubrania ani dłonie. Nie zbliżaj włosów do ruchomych elementów urządzenia.

Wyłącz i rozłącz urządzenie z prądu, jeśli: nie będzie używane przez dłuższy czas, chcesz je wyczyścić, chcesz założyć lub ściągnąć którąś z jego części, zamierzasz wyciągnąć baterię.

W żaden sposób nie ingeruj w baterię.

Nie używaj żadnej baterii, która nie została ci dostarczona przez Cecotec razem z oryginalnym produktem.

Nie ciągnij kabla ani wtyczki ani nie zwijaj kabla wokół siebie, aby go schować.

Z urządzenia można korzystać w otoczeniu o temperaturze między 5°C a 40°C.

Upewnij się, czy wysoko wydajny filtr i szczotka są prawidłowo zainstalowane na swoich pozycjach, zanim uruchomisz urządzenie.

Pociągnij za wtyczkę, aby odłączyć, nie ciągnij za kabel.

Nie zanurzaj przewodu, wtyczki ani żadnej innej części produktu w wodzie lub innej cieczy ani nie zostawiaj przewodów elektrycznych na działanie wody. Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka lub jego uruchomieniem upewnij się, że masz suche ręce.

Z urządzenia nie mogą korzystać dzieci w wieku od 0 do 12 lat. Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej

12 lat, jeśli znajdują się pod stałą opieką.

Z urządzenia mogą korzystać osoby z niepełnosprawnością ruchową lub umysłową, oraz osoby bez doświadczenia z podobnym sprzętem w obecności osoby odpowiedzialnej i świadomej zagrożeń wynikających z nieprawidłowego użycia urządzenia lub jeśli uprzednio zostały dokładnie poinstruowane w zakresie obsługi maszyny.

Nadzoruj dzieci, aby upewnić się, że nie bawią się produktem. Zachowaj szczególną czujność, gdy z urządzenia korzystają dzieci lub gdy jest używane w ich pobliżu.

Zasady bezpieczeństwa dot. baterii

Urządzenie dysponuje baterią litowo-jonową. Nie pal jej ani nie wystawiaj na działanie wysokich temperatur, ponieważ może wybuchnąć.

Zarówno akumulator, jak i baterie mogą wyciekać. Jeśli zauważysz wyciek, nie dotykaj płynu. W przypadku wejścia płynu w kontakt ze skórą, natychmiast umyj miejsce kontaktu wodą z mydłem. Jeśli płyn dostanie się do oczu, natychmiast obficie przepłucz je czystą wodą. Rób to przynajmniej przez 10 minut, a następnie skontaktuj się z lekarzem. Załóż rękawiczki, aby manipulować baterią i zutylizuj ją zgodnie z lokalnymi regulacjami prawnymi.

Trzymaj baterię z daleka od małych metalowych obiektów, takich jak spinacze, monety, klucze, gwoździe czy śrubki.

Należy przeprowadzić pełen cykl ładowania, jeśli bateria jest nowa lub jeśli nie używałeś urządzenia przez dłuższy czas. Zawsze upewnij się, że po długim okresie nieużywania bateria została naładowana w 100 %. Należy rozładować i naładować baterię przynajmniej raz na 3 miesiące.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím přístroje si pozorně přečtěte následující bezpečnostní pokyny. Uchovejte tento manuál pro pozdější použití nebo pro nové uživatele.

Ujistěte se, že elektrická síť má stejné napětí jako je uvedené na etiketě produktu a že zásuvka je uzemněná.

Tento produkt je vhodný výlučně pro domácí využití. Není vhodný pro komerční nebo průmyslové účely.

Pravidelně kontrolujte přívodový kabel, abyste zjistili viditelná poškození. Pokud je kabel poškozen, musí být opraven u oficiálního technického servisu Cecotec, aby se tak předešlo jakýmkoli nebezpečím.

Nepoužívejte přístroj, pokud spadl nebo pokud vykazuje viditelné poškození.

Nepokoušejte se opravit přístroj vlastními silami. V případě pochybností kontaktujte oficiální Asistenční technický servis Cecotec.

Nepoužívejte žádné příslušenství, které nebylo doporučeno výrobcem, protože by mohlo způsobit škodu.

Nepoužívejte přístroj v blízkosti zdrojů tepla, hořlavých látek, mokrých povrchů, odkud by mohl spadnout nebo spadnout do vody, a nedovolte, aby přišel do kontaktu s vodou nebo jinými tekutinami. Nepoužívejte venku.

Nepoužívejte tento přístroj na vysávání tekutin, zapálených zápalek, nedopalků nebo horkého popela, ani mokrých povrchů. Nepoužívejte na vysávání betonových povrchů, asfaltu, nebo jiných drsných povrchů.

Dávejte obzvláště pozor při použití na schodech.

Neblokujte otvory přístroje, ani nebraňte proudu vzduchu. Udržujte otvory čisté, neblokované, bez prachu a chmýří a neucpávejte je oblečením ani prsty. Mějte vlasy v dostatečné vzdálenosti od hýbajících se částí.

Vypněte a odpojte přístroj od zdroje napájení, pokud se nebude nějakou dobu používat, před jeho čištěním, před montáží nebo demontáží komponentů a před vyjmutím baterie.

Na baterii neprovádějte žádné změny.

Nepoužívejte žádnou baterii, která nebyla poskytnuta firmou Cecotec.

Vyvarujte se uchopení přístroje za kabel, ani kabel neomotávejte kolem přístroje při úschově.

Používejte přístroj v místech, kde není pokojová teplota mezi 5 a 40 °C.

Ujistěte se, že vysoce účinný filtr a kartáč jsou správně instalovány, než přístroj zapnete.

Pro odpojení zatáhněte za zástrčku, ne za kabel.

Nedávejte kabel, zásuvku nebo jinou část přístroje do vody ani jiné tekutiny. Nevystavujte elektrické spoje vodě. Ujistěte se, že máte naprosto suché ruce, než se dotknete zásuvky nebo zapnete přístroj.

Přístroj by neměl být používán dětmi do 12ti let.

Tento přístroj může být používán dětmi od 12ti let, pokud jsou pod neustálým dozorem.

Tento produkt může být používán osobami s mentálním, fyzickým nebo sensorickým omezením, nebo osobami, kterým chybí zkušenost nebo znalost, pokud jsou pod dohledem nebo jim bylo vysvětleno bezpečné fungování přístroje a rozumí nebezpečím, které z tohoto používání plynou.

Dohlížejte na děti, abyste se ujistili, že si s přístrojem nehrají. Je naprosto nezbytné na přístroj dohlížet, pokud je používán v blízkosti dětí nebo přímo dětmi.

POKYNY PRO POUŽITÍ BATERIE

Přístroj má ion-lithiovou baterii. Nevystavujte ji ohni ani vysokým teplotám. Mohla by explodovat.

Stejně baterie přístroje, jako malé baterie, mohou téct, pokud je vystavíte extrémním podmínkám. Pokud z baterie vytéká tekutina, nedotýkejte se jí. Pokud se tato tekutina dostane do kontaktu s kůží, okamžitě ji omyjte velkým množstvím vody s mýdlem. Pokud se tato tekutina dostane do kontaktu s očima, okamžitě je vymyjte čistou vodou po dobu nejméně 10ti minut a okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc. Pro manipulaci s baterií používejte rukavice a okamžitě ji vyhodte podle místních předpisů.

Zabraňte kontaktu baterie a malých kovových předmětů, jako jsou klipy, mince, klíče, hřebíky a matice.

Novou baterii zcela nabijte, nebo před prvním použitím po dlouhé době neaktivity. Vždy se ujistěte, že je baterie nabitá na 100%, pokud jste přístroj dlouho nepoužívali a zajistěte, aby se baterie úplně nabila a vybila minimálně každé 3 měsíce.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig. 1

1. Botón de liberación de la base de aspiración eléctrica
 2. Botón de liberación del tubo del aspirador
 3. Botón de liberación del depósito de suciedad
 4. Filtro de alta eficiencia
 5. Pulsador de potencia
 6. Botón de encendido
 7. Toma de corriente
 8. Batería
 9. Adaptador de corriente
 10. Tubo de aspiración Flex
 11. Base de aspiración
 12. Codo de unión
 13. Tubo extensible
 14. Cepillo alargado
 15. Cepillo estrecho para muebles y esquinas
 16. Cepillo ancho para muebles y esquinas
 17. Cepillo motorizado para tapicería
 18. Soporte de pared
 19. Tacos de pared
 20. Tornillos
 21. Depósito de suciedad
 22. Cepillo Jalisco
 23. Cepillo de silicona y cerdas
 24. Adhesivo para soporte de pared
- *Depósito de agua opcional

2. ANTES DE USAR

Saque el producto de la caja.

Inspeccione el aparato por si hubiera cualquier daño visible. En caso de que lo hubiera, póngase en contacto lo antes posible con el Servicio de Asistencia Técnica de Cecotec para recomendaciones o reparación del producto.

3. MONTAJE DEL PRODUCTO

Montaje del tubo de aspiración y la base de aspiración

Para instalar la base de aspiración en el tubo de aspiración, alinee ambas partes de manera que la pestaña de la base de succión y las guías del tubo coincidan, e introduzca el tubo en la base hasta que quede bien encajado. Para desmontar las piezas, pulse el botón de liberación de la base de succión y tire del tubo de aspiración mientras sujeta la base de succión firmemente. Aviso: al montar estas dos piezas, asegúrese de que el mango y el cepillo están encarados en la misma dirección.

Utilice el tubo Flex para acceder y aspirar la suciedad de las zonas más complicadas. Pulse el botón Flex para doblar el tubo.

Fig. 2

Montaje del aspirador de mano y la batería

Introduzca la batería en la ranura situada en el aspirador de mano. Una vez introducida, muévala de un lado a otro con cuidado para asegurarse de que está bien fijada en su posición.

Fig. 3

Tomando como referencia las siguientes ilustraciones, mantenga el tubo de aspiración en posición vertical, alinee la pestaña del tubo con las guías del aspirador de mano e introduzca el tubo.

Montaje del depósito de suciedad

Para proceder con el montaje del depósito de suciedad, separe primero el aspirador de mano del tubo de aspiración.

Luego, pulse el botón de liberación del tubo de aspiración con una mano y, agarrando el asa con la otra, gire el depósito de suciedad en sentido contrario de las agujas del reloj hasta la posición de bloqueo indicada en el borde del depósito de suciedad.

Para desmontar el depósito de suciedad, gírelo en el sentido de las agujas del reloj hasta la posición de desbloqueo.

Fig. 4

Instalación de la base de aspiración, el tubo de aspiración y el aspirador de mano

Para completar la instalación del dispositivo, una vez que la base de aspiración esté montada en el tubo de aspiración, mantenga el tubo en posición vertical e introdúzcalo en el aspirador de mano como muestra la ilustración.

Fig. 5

4. FUNCIONAMIENTO

Aspirador de mano

Una vez que haya retirado el aspirador de mano del tubo de aspiración:

Pulse el botón de encendido para encender el dispositivo.

Presione el pulsador de potencia para seleccionar el nivel de potencia de succión deseado.

Funcionará automáticamente en modo Eco. El nivel de potencia se puede ajustar en cualquier momento pulsando este botón.

Pulse una vez para seleccionar el modo Diario.

Pulse de nuevo para seleccionar el modo Turbo.

Pulse el botón de encendido para apagar el dispositivo.

Fig. 6

Aspirador vertical

Proceda a colocar el tubo de aspiración (ver apartado 3 Montaje del Producto).

Pulse el botón de encendido para encender el dispositivo.

Presione el pulsador de potencia para seleccionar el nivel de potencia de succión deseado.

Funcionará automáticamente en modo Eco. El nivel de potencia se puede ajustar en cualquier momento pulsando este botón.

Pulse una vez para seleccionar el modo Diario.

Pulse de nuevo para seleccionar el modo Turbo.

Pulse el botón de encendido para apagar el dispositivo.

Accesorios

Este dispositivo incluye diferentes accesorios que permiten limpiar distintos tipos de superficies, objetos y suciedades. Algunos de ellos se utilizan con el aspirador vertical y otros se usan preferiblemente con el de mano.

Cepillo Jalisco

Instale este accesorio al aspirador vertical. Este cepillo está diseñado especialmente para limpiar suelos duros, pero se puede utilizar también de forma eficiente en suelos blandos. Cuenta con un sistema de protección que evita enredos y que el dispositivo sufra daños. El cepillo deja de rotar y el dispositivo se apaga de forma automática al aspirar objetos demasiado grandes o una cantidad de suciedad excesiva.

Fig. 7

Cepillo motorizado para tapicería

Este cepillo se utiliza preferiblemente con el aspirador de mano para limpiar todo tipo de tapicerías.

Cepillo de silicona y cerdas

Cepillo intercambiable de silicona y cerdas, ideal para limpiar alfombras y pelo de mascotas. Este accesorio se utiliza con el aspirador vertical preferiblemente.

Tubo extensible

Al acoplarse al aspirador de mano, el tubo extensible sirve de adaptador para instalar el resto de los accesorios. Permite acceder a las zonas más difíciles.

Cepillo 2 en 1 ancho para muebles y esquinas

Este accesorio se utiliza con el aspirador de mano preferiblemente y permite limpiar muebles sin dañarlos, así como acceder a la suciedad acumulada en los rincones.

Cepillo 2 en 1 estrecho para muebles y esquinas

Este accesorio se utiliza con el aspirador de mano preferiblemente y permite limpiar muebles sin dañarlos, así como acceder a la suciedad acumulada en los rincones.

Codo de unión

este accesorio sirve para ajustar el ángulo y la posición de los accesorios. se acopla al aspirador de mano y permite conectar el resto de los accesorios para limpiar de forma más cómoda y ágil.

Cepillo alargado

el cepillo alargado se instala al aspirador de mano preferiblemente y se utiliza para limpiar todo tipo de superficies.

Fig. 8

Soporte de pared

Este producto incluye un soporte de pared que permite colgar el aspirador de la pared, en posición vertical. El soporte cuenta con orificios para guardar diferentes accesorios mientras no se estén utilizando.

Se puede instalar a la pared mediante tornillos (incluidos con el producto) o mediante un adhesivo (incluido con el producto).

Si va a utilizar el adhesivo, aconsejamos colocarlo sobre una superficie lisa.

Asegúrese de que la base de succión está apoyada en el suelo al colgar el aspirador.

De lo contrario, el soporte podría caerse.

Fig. 9

Carga

Puede cargar el dispositivo de 2 formas diferentes, directamente a través de la toma de corriente del aspirador de mano, o sacando la batería y cargándola de forma independiente.

Es importante cargar la batería cuando el dispositivo indique que está baja. El indicador de batería se iluminará de color rojo durante la carga y cambiará a verde cuando se haya cargado.

por completo.
 Desconecte el dispositivo o la batería de la toma de corriente cuando el indicador de batería se ilumine de color verde.
 Fig. 10

5. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

No utilice esponjas, polvos o productos de limpieza abrasivos para limpiar el producto.
 Utilice un paño suave y húmedo para limpiar la parte exterior del producto.
 No permita que entre agua dentro del aspirador.
 Guarde el dispositivo en un lugar fresco, seco y donde esté fuera del alcance de los niños.
 No sumerja el dispositivo en agua ni limpie ninguna de sus partes en el lavavajillas.

Depósito de suciedad
 Primero, desmonte el aspirador de mano del resto del equipo. Utilice la pestaña del depósito de suciedad para abrir la tapa y vacíelo. Sacúdalo con cuidado si fuera necesario para deshacerse de toda la suciedad.

Fig. 11
 Para limpiarlo, pulse el botón de liberación del depósito de suciedad y gire el depósito de suciedad en el sentido de las agujas del reloj hasta la posición de desbloqueo. Retírelo. Utilice agua para enjuagarlo. Si fuera necesario, lávelo con jabón para deshacerse de toda la suciedad.
 Recomendación: es aconsejable limpiar el depósito de suciedad después de cada uso.
 Fig. 12

Filtros
 Se recomienda limpiar los filtros de forma regular para asegurar máxima eficiencia. Se pueden lavar con agua tibia. Séquelos a fondo antes de instalarlos en el dispositivo de nuevo.

Para extraer los filtros:
 Abra el depósito de suciedad siguiendo las instrucciones de la sección anterior.
 Gire el filtro metálico en el sentido contrario de las agujas del reloj y retírelo.

Fig. 13
 Desenrosque el ciclón de plástico y extráigalo también.
 Tire de la pestaña situada en la parte superior del aspirador de mano y retire el filtro de alta eficiencia.

Limpie todos los filtros con agua tibia.
 Permita que se sequen de forma natural por completo antes de instalarlos y utilizarlos de nuevo.
 Fig. 14

Cepillo Jalisco

Recomendación: es importante limpiar el cepillo de forma regular para evitar que los pelos u otros objetos extraños se enreden y prevenir bloqueos.
 Pulse el botón de liberación del cepillo situado en la parte inferior de la base de succión y extraiga el cepillo.
 Lávelo con agua tibia. No utilice detergente ni jabón.
 Asegúrese de que está completamente seco antes de instalarlo de nuevo.
 Fig. 15

6. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
El motor no funciona.	No hay batería. El tubo de aspiración, el cepillo, la batería, la base de succión o el aspirador de mano no están instalados correctamente.	Cargue el aspirador. Compruebe que todos los componentes y el aspirador de mano están bien instalados.
La potencia de succión es insuficiente.	El depósito de suciedad está lleno. Los filtros están muy sucios o bloqueados. La entrada de aire del tubo de aspiración o de la base de succión está bloqueada.	Vacíe el depósito de suciedad. Limpie o cambie los filtros. Limpie la suciedad incrustada en el cepillo.
El tiempo de funcionamiento después de la carga ha disminuido.	No se ha cargado suficientemente. La batería está dañada o es muy vieja.	Cargue la batería al completo. Cambie la batería.

Nota: para cualquier otra duda o consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec.

7. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex
 Batería: 25,9 V, 2500 mAh
 Referencia del producto: 05466
 Voltaje y frecuencia: 100-240 V~, 50/60 Hz
 Made in China | Diseñado en España

8. RECICLAJE DE ELECTRODOMÉSTICOS



La directiva europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) especifica que los electrodomésticos no deben ser reciclados con el resto de los desperdicios municipales. Dichos electrodomésticos han de ser desechados de forma separada, para optimizar la recuperación y reciclaje de materiales y, de esta manera, reducir el impacto que puedan tener en la salud humana y el medioambiente.

El símbolo del contenedor tachado le recuerda su obligación de desechar este producto de forma correcta.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus electrodomésticos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

9. GARANTÍA Y SAT

Este producto tiene una garantía de 2 años desde la fecha de compra, siempre y cuando se conserve y envíe la factura de compra, el producto esté en perfecto estado físico y se le dé un uso adecuado tal y como se indica en este manual de instrucciones.

La garantía no cubrirá:

Si el producto ha sido usado fuera de su capacidad o utilidad, maltratado, golpeado, expuesto a la humedad, sumergido en algún líquido o sustancia corrosiva, así como cualquier otra falta atribuible al consumidor.

Si el producto ha sido desarmado, modificado o reparado por personas no autorizadas por el SAT oficial de Cecotec.

Si la incidencia ha sido originada por el desgaste normal de las piezas debido al uso.

El servicio de garantía cubre todos los defectos de fabricación durante 2 años en base a la legislación vigente, excepto piezas consumibles. En caso de mal uso por parte del usuario el servicio de garantía no se hará responsable de la reparación.

Si en alguna ocasión detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Suction base release button
2. Vacuuming tube release button
3. Dust tank release button
4. High-efficiency filter
5. Power push button
6. Power button
7. Power supply
8. Battery
9. Power adapter
10. Vacuuming Flex tube
11. Suction base
12. Union elbow
13. Extensible tube
14. Long brush
15. Narrow brush for furniture and corners
16. Wide brush for furniture and corners
17. Motorized upholstery brush
18. Wall bracket
19. Wall plugs
20. Screws
21. Dust tank
22. Jalisco brush
23. Silicone and bristles brush
24. Adhesive for wall bracket

* Optional water tank

2. BEFORE USE

Take the product out of the box.

Check for any visible damage, if any is observed, contact as soon as possible the Technical Support Service of Cecotec for advice or repairation.

3. PRODUCT ASSEMBLY

Vacuuming tube and suction base assembly

To install the suction base into the vacuuming tube, align both of them making sure the tab on the suction base matches the guides on the tube, and introduce one into the other until they are firmly fixed. To disassemble them, press the suction base release button and pull from the vacuuming tube while you hold the suction base.

Note: when assembling these 2 parts, make sure the handle and the brush are facing the same direction.

Use the Flex tube to reach and clean the most difficult areas and dirt. To bend the tube, press the Flex button.

Fig. 2

Battery and handheld vacuum cleaner assembly

Introduce the battery in the slot located in the handheld vacuum cleaner. Once it is introduced, move it slightly to ensure it is properly assembled in place.

Fig. 3

Following the illustration below, keep the vacuuming tube vertically, align the tab on the vacuuming tube with the guides in the handheld vacuum cleaner and introduce the tube.

Dust tank assembly

To assemble the dust tank, first separate the handheld vacuum cleaner from the vacuuming tube.

Then, press the vacuuming tube release button with one hand and, holding from the handle with the other one, turn the dust tank anticlockwise to the lock position indicated on the dust tank edge.

To disassemble the dust tank, turn it clockwise until it reaches the unlock position.

Fig. 4

Suction base, vacuuming tube and handheld vacuum cleaner installation

To complete the full installation of the device, hold the vacuuming tube with the suction base assembled upright and introduce the tube in the handheld vacuum cleaner as shown on the illustration.

Fig. 5

4. OPERATION

Handheld vacuum cleaner

Once the handheld vacuum cleaner has been disassembled from the vacuuming:

Press the On/off button to turn the device on.

Press the power push button to select the desired power level.

It will automatically operate in Eco mode. The power level can be adjusted at any moment by pressing this button.

Press once to switch to Daily mode.

Press again to operate it at Turbo mode.

Press the On/off button to turn the device off.

Fig. 6

Upright Vacuum Cleaner

Assemble the vacuuming tube (see section 3 "Product Assembly")

Press the On/off button to turn the device on.

Press the power push button to select the desired power level.

It will automatically operate in Eco mode. The power level can be adjusted at any moment by pressing this button.

Press once to switch to Daily mode.

Press again to operate it at Turbo mode.

Press the On/off button to turn the device off.

Accessories

This device includes different accessories that allow cleaning different types of surfaces, objects and dirt. Some of them are suitable for the upright vacuum cleaner, and others are preferably used with the handheld one.

Jalisco brush

Assemble this brush to the upright vacuum cleaner. This brush is designed especially for cleaning hard floors, but can be used to clean efficiently soft floors too. The brush counts on a protection system that avoids tangles and prevents the device from being damaged. As the brush stops rotating and the device stops operating automatically when it vacuums big objects or excessive dirt.

Fig. 7

Motorized upholstery brush

This brush is preferably used with the handheld vacuum cleaner to clean all types of upholstery.

Silicone and bristles brush

Interchangeable brush made of silicone and bristles, ideal for cleaning carpets and pet hair.

This accessory is used with the upright vacuum cleaner.

Extensible tube

This accessory is a extensible tube that is fitted into the handheld vacuum cleaner and is used as an adapter for the rest of accessories. It allows reaching less accessible areas.

2-in-1 wide brush for furniture and corners

This accessory is used with the handheld vacuum cleaner and allows cleaning furniture without damaging it and reaching less accessible dirt in corners.

2-in-1 narrow brush for furniture and corners

This accessory is used with the handheld vacuum cleaner and allows cleaning furniture without damaging it and reaching less accessible dirt in corners.

Union elbow

It is fitted into the handheld vacuum cleaner, and allows connecting the rest of accessories to it for a more comfortable and agile cleaning.

Long brush

This accessory is assembled to the handheld vacuum cleaner and can be used to clean any type of surface.

Fig. 8

Wall bracket

This product includes a wall bracket that allows hanging the vacuum cleaner from the wall. The same bracket has different accessory holders that allow storing accessories while not in use.

It can be assembled with screws (included with the product), or with an adhesive (included with the product).

When using the adhesive, make sure to use it on a clear flat surface.

Also make sure that the suction base rests on the floor when hang to avoid the wall bracket from falling.

Fig. 9

Charging

The device can be charged in 2 different ways. It can be charged directly through the handheld vacuum cleaner or the battery can be removed and charged separately.

It is important to charge it when the battery is low. While charging, the battery indicator will turn on red, and it will turn green when battery is fully charged again.

Disconnect it from the power adapter when the battery indicator is lit up in green.

Fig. 10

5. CLEANING AND MAINTENANCE

Do not use abrasive scouring pads, powders or cleaners to clean the product.

Use a soft, dampened and clean cloth to clean the product's outer housing.

Do not let water enter into the vacuum cleaner.

Keep the appliance in a cool, dry place and out of reach from children.

Do not immerse the device in water and do not clean any of its parts in the dishwasher.

Dust tank

To empty the dust tank, first disassemble the handheld vacuum cleaner from the rest of the unit. Use the tab on the dust tank to open its cover and empty it. If necessary, shake it gently to remove all the dust.

Fig. 11

To clean it, press the dust tank release button and turn the dust tank anticlockwise to the unlock position. Remove it. Use water to rinse it. If necessary, clean it with soap to remove all the dust.

Recommendation: It is suggested to clean the dust tank after each use.

Fig. 12

Filters

It is suggested to clean the filters regularly to ensure maximum efficiency. They can be cleaned with warm water. Dry them thoroughly before installing them back in the device.

To take filters out:

Open the dust tank following the instructions on the before section.

Turn the metallic filter anticlockwise and remove it.

Fig. 13

Unscrew the plastic cyclone and remove it too.

Pull from the tab located on the top of the handheld vacuum cleaner and remove the high-efficiency filter.

Wash all of them with warm water.

Allow them to dry completely before installing and using them again.

Fig. 14

Jalisco brush

Recommendation: It is important to clean the brush regularly to avoid hair and other foreign objects from tangling and to prevent blockages.

Press the brush release button on the bottom part of the suction base and remove the brush.

Wash it with warm water. Do not use detergents or soap.

Make sure it is completely dry before installing it back in the device.

Fig. 15

6. TROUBLESHOOTING

Problem	Possible reason	Solution
The motor does not operate.	No battery. The vacuuming tube, brush, battery, suction base or handheld vacuum cleaner are not assembled in place.	Charge the vacuum cleaner. Check that the components and the handheld vacuum cleaner are assembled correctly.
Suction power level is very low.	The dust tank is full. Filters are dirty or blocked. Air inlet of the vacuuming tube or suction base are blocked.	Empty the dust tank. Clean or replace the filter. Clean the dirt attached to the brush.
The operating time after charging has decreased.	It has not been enough charged. Battery is damaged or too old.	Charge the battery completely. Replace the battery.

Note: For any further doubt, please contact the official Technical Support Service of Cecotec.

7. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex

Battery: 25,9 DC, 2500 mAh

Product reference: 05466

Voltage and frequency: 100-240 V ~, 50/60 Hz

Made in China | Designed in Spain

8. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL APPLIANCES



The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), specifies that old household electrical appliances must not be disposed of with the normal unsorted municipal waste. Old appliances must be collected separately, in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment.

The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation to dispose of the appliance correctly.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

9. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

This product is under warranty for 2 years from the date of purchase, as long as the proof of purchase is submitted, the product is in perfect physical condition, and it has been given proper use, as explained in this instruction manual.

The warranty will not cover the following situations:

The product has been used for purposes other than those intended for it, misused, beaten, exposed to moisture, immersed in liquid or corrosive substances, as well as any other fault attributable to the customer.

The product has been disassembled, modified, or repaired by persons, not authorised by the official Technical Support Service of Cecotec.

Faults deriving from the normal wear and tear of its parts, due to use.

The warranty service covers every manufacturing defects of your appliance for 2 years, based on current legislation, except consumable parts. In the event of misuse, the warranty will not apply.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Img. 1

1. Bouton de libération de la base d'aspiration électrique
2. Bouton de libération du tube de l'aspirateur
3. Bouton de libération du réservoir de saleté
4. Filtre de haute efficacité
5. Bouton de puissance
6. Bouton de connexion
7. Prise de courant
8. Batterie
9. Adaptateur de courant
10. Tube d'aspiration Flex
11. Base d'aspiration
12. Coude pour ajuster l'angle
13. Tube extensible
14. Brosse allongée
15. Brosse étroite pour meubles et recoins
16. Brosse ample pour meubles et recoins
17. Brosse motorisée pour tapisseries
18. Support mural
19. Chevilles murales
20. Vis
21. Réservoir de saleté
22. Brosse Cepillo Jalisco
23. Brosse en silicone et poils doux
24. Adhésif pour support mural

* Réservoir d'eau en option

2. AVANT UTILISATION

Sortez l'appareil de sa boîte.

Inspectez-le pour vérifier qu'il n'y ait aucun dommage visible. Si vous détectez un dommage, veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec le plus rapidement possible pour toute recommandation ou réparation de l'appareil.

3. MONTAGE DE L'APPAREIL

Montage du tube d'aspiration et de la base d'aspiration

Pour installer la base d'aspiration dans le tube d'aspiration, alignez les deux parties de manière à ce que la languette de la buse d'aspiration et les guides du tube d'aspiration coïncident, puis introduisez le tube dans la buse jusqu'à ce qu'il soit bien emboîté. Pour démonter les pièces, appuyez sur le bouton de libération de la base d'aspiration et tirez sur le tube d'aspiration tout en tenant bien fermement la buse.

Note : lorsque vous montez ces deux pièces, assurez-vous que la manche et la brosse soient bien dans la même direction.

Utilisez le tube Flex pour accéder et aspirer la saleté des zones de difficile accès. Appuyez sur le bouton Flex pour plier le tube.

Img. 2

Montage de l'aspirateur à main et de la batterie

Introduisez la batterie dans la fente située dans l'aspirateur à main. Une fois la batterie soit introduite, déplacez-la d'un côté à un autre avec soin pour vous assurer qu'elle soit bien fixée à sa place.

Img. 3

Prenez en compte les références des illustrations suivantes. Maintenez le tube d'aspiration en position verticale, alignez la languette du tube avec les guides de l'aspirateur à main et introduisez le tube.

Montage du réservoir de saleté

Pour procéder au montage du réservoir de saleté, séparez d'abord l'aspirateur à main du tube d'aspiration.

Ensuite, appuyez sur le bouton de libération du tube d'aspiration avec une main et prenez la poignée dans l'autre main. Tournez le réservoir de saleté dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à la position de blocage indiquée sur le bord du réservoir de saleté.

Pour démonter le réservoir de saleté, tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position de déblocage.

Img. 4

Installation de la base d'aspiration, du tube d'aspiration et de l'aspirateur à main

Pour finir le montage de l'appareil, une fois la base d'aspiration soit installée dans le tube d'aspiration, maintenez le tube en position verticale et introduisez-le dans l'aspirateur à main comme indiqué sur l'illustration.

Img. 5

4. FONCTIONNEMENT

Aspirateur à main

Une fois que vous avez retiré l'aspirateur à main du tube d'aspiration :

Appuyez sur le bouton de connexion pour allumer l'appareil.

Appuyez sur le bouton de la puissance pour sélectionner le niveau de puissance d'aspiration souhaité.

Il fonctionnera automatiquement en mode Eco. Le niveau de puissance peut être ajusté à tout moment en appuyant sur ce bouton.

Appuyez une fois pour sélectionner le mode Quotidien.

Appuyez de nouveau pour sélectionner le mode Turbo.

Appuyez sur le bouton de connexion pour éteindre l'appareil.

Img. 6

Aspirateur vertical

Installez le tube d'aspiration (voir paragraphe 3 Montage de l'appareil).

Appuyez sur le bouton de connexion pour allumer l'appareil.

Appuyez sur le bouton de la puissance pour sélectionner le niveau de puissance d'aspiration souhaité.

Il fonctionnera automatiquement en mode Eco. Le niveau de puissance peut être ajusté à tout moment en appuyant sur ce bouton.

Appuyez une fois pour sélectionner le mode Quotidien.

Appuyez de nouveau pour sélectionner le mode Turbo.

Appuyez sur le bouton de connexion pour éteindre l'appareil.

Accessoires

Cet appareil possède différents accessoires qui permettent de nettoyer différents types de surfaces, objets et saletés. Certains s'utilisent avec l'aspirateur-balai et d'autres plutôt avec l'aspirateur à main.

Brosse Cepillo Jalisco

Installez cet accessoire sur l'aspirateur vertical. Cette brosse a été spécialement conçue pour nettoyer des sols durs mais elle peut aussi être utilisée efficacement sur des sols mous. Elle possède un système de protection qui évite les nœuds et l'appareil. Pour cela, la brosse arrête de tourner et l'appareil s'éteint automatiquement s'il aspire des objets trop grands ou une quantité de saleté excessive.

Img. 7

Brosse motorisée pour tapisseries

Cette brosse s'utilise préféablement avec l'aspirateur à main pour nettoyer tout type de tapisserie.

Brosse en silicone et poils doux

Brosse interchangeable en silicone et poils doux, idéale pour nettoyer les tapis et poils d'animaux.

Cet accessoire s'utilise préféablement avec l'aspirateur vertical.

Tube extensible

Lorsque vous le branchez à l'aspirateur à main, le tube extensible sert d'adaptateur pour installer le reste des accessoires. Il permet l'accès aux zones difficiles.

Brosse 2 en 1 ample pour meubles et recoins

Cet accessoire s'utilise avec l'aspirateur à main et permet de nettoyer les meubles sans les abîmer mais aussi d'accéder à la saleté accumulée dans les recoins.

Brosse 2 en 1 étroite pour meubles et recoins

Cet accessoire s'utilise avec l'aspirateur à main et permet de nettoyer les meubles sans les abîmer mais aussi d'accéder à la saleté accumulée dans les recoins.

Coude pour ajuster l'angle d'aspiration

Cet accessoire s'utilise pour ajuster l'angle d'aspiration et la position des accessoires. Il se place au niveau de l'aspirateur à main et permet de connecter le reste des accessoires pour nettoyer plus facilement et agilement.

Brosse allongée

La brosse allongée s'installe sur l'aspirateur à main et s'utilise pour nettoyer tous types de surfaces.

Img. 8

Support mural

Cet appareil inclut un support mural qui permet de suspendre l'aspirateur au mur en position verticale. Le support possède d'orifices pour ranger différents accessoires lorsque vous ne les utilisez pas.

Il peut être installé au mur avec des vis (incluses) ou avec un adhésif (également inclus).

Si vous allez utiliser l'adhésif, il est recommandé de le placer sur une surface lisse.

Assurez-vous que la base d'aspiration soit bien appuyée sur le sol lorsque l'aspirateur est suspendu.

Dans le cas contraire, le support pourrait tomber.

Img. 9

Charge

Vous pouvez charger l'appareil de 2 manières différentes : directement depuis la prise de

courant de l'aspirateur à main ou en extrayant la batterie et en la chargeant de manière indépendante.

Il est important de charger la batterie lorsque l'appareil indique qu'elle est faible. Pendant la charge, le témoin lumineux de la batterie s'allume en rouge et passe au vert lorsque la charge est complète.

Débranchez l'appareil ou la batterie de la prise de courant lorsque le témoin lumineux de la batterie s'allume en vert.

Img. 10

5. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

N'utilisez pas d'éponges, de produits en poudre ni de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.

Utilisez un chiffon propre, doux et humide pour nettoyer la partie extérieure de l'appareil.

Ne laissez pas d'eau entrer dans l'aspirateur.

Rangez l'appareil dans un lieu frais, sec et hors de portée des enfants.

Ne submergez pas l'appareil dans l'eau ni ne nettoyez aucune de ses parties dans le lave-vaisselle.

Réservoir de saleté

Tout d'abord, démontez l'aspirateur à main du reste de l'appareil. Utilisez la languette du réservoir de saleté pour ouvrir le couvercle et videz le réservoir. Secouez-le avec soin si nécessaire pour éliminer toute la saleté.

Img. 11

Pour le nettoyer, appuyez sur le bouton de libération du réservoir de saleté et tournez celui-ci dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à la position de déblocage. Retirez-le. Utilisez de l'eau pour le rincer. Si nécessaire, lavez-le avec du savon pour éliminer toute la saleté.

Recommandation : il est recommandé de nettoyer le réservoir de saleté après chaque utilisation.

Img. 12

Filtres

Il est recommandé de nettoyer les filtres régulièrement pour assurer une efficacité maximale. Ils peuvent être nettoyés avec de l'eau tiède. Séchez-les bien avant de les réinstaller.

Pour extraire les filtres :

Ouvrez le réservoir de saleté en suivant les instructions du paragraphe antérieur.

Tournez le filtre métallique dans le sens contraire des aiguilles d'une montre puis retirez-le.

Img. 13

Dévissez le cyclone en plastique puis retirez-le également.

Tirez sur la languette située sur la partie supérieure de l'aspirateur à main et retirez le filtre de haute efficacité.

Nettoyez tous les filtres avec de l'eau tiède.

Laissez les filtres sécher naturellement et complètement avant de les réinstaller et de les réutiliser.

Img. 14

Brosse Cepillo Jalisco

Recommandation : il est important de nettoyer la brosse régulièrement pour éviter que les poils ou autres objets s'emmêlent et se bloquent.

Appuyez sur le bouton de libération de la brosse situé sur la partie inférieure de la base d'aspiration et retirez la brosse.

Lavez-la avec de l'eau tiède. N'utilisez pas de détergent ni de savon.

Assurez-vous qu'elle soit complètement sèche avant de la réinstaller.

Img. 15

6. RÉOLUTION DE PROBLÈMES

Problème	Possible cause	Solution
Le moteur ne fonctionne pas.	Il n'y a pas de batterie. Le tube d'aspiration, la brosse, la batterie, la base d'aspiration ou l'aspirateur à main ne sont pas installés correctement.	Chargez l'aspirateur. Vérifiez que tous les composants et l'aspirateur à main soient bien installés.
La puissance d'aspiration est insuffisante.	Le réservoir de saleté est plein. Les filtres sont très sales ou bloqués. L'entrée d'air du tube d'aspiration ou la base d'aspiration sont bloqués.	Videz le réservoir de saleté. Nettoyez ou changez les filtres. Nettoyez la saleté incrustée dans la brosse.
Le temps de fonctionnement après la charge a diminué.	Il n'a pas chargé suffisamment. La batterie est abîmée ou usée.	Chargez complètement la batterie. Remplacez la batterie.

Note : veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec pour tout doute ou renseignement.

7. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle : Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex

Batterie : 25,9 V, 2500 mAh

Référence : 05466

Voltage et fréquence : 100-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Conçu en Espagne

8. RECYCLAGE DES ÉLECTROMÉNAGERS



La directive européenne 2012/19/UE relative aux Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE) spécifie que les électroménagers ne doivent pas être recyclés avec le reste des déchets municipaux. Ces électroménagers doivent être jetés séparément, afin d'optimiser la récupération et le recyclage des matériaux et, de cette manière, réduire

l'impact qu'ils peuvent avoir sur la santé et sur l'environnement.

Le symbole de la poubelle rayée vous rappelle l'obligation de vous défaire de ce produit correctement.

Pour obtenir des informations détaillées sur la manière la plus adéquate de vous défaire de vos électroménagers et/ou des batteries correspondantes, vous devez contacter les autorités locales.

9. GARANTIE ET SAV

Ce produit possède une garantie de 2 ans à partir de la date d'achat, à condition de toujours présenter la facture d'achat, que le produit soit en parfait état, et ait été utilisé correctement comme indiqué dans ce manuel d'instructions.

La garantie ne couvre pas :

Un produit qui ait été utilisé en-dehors de ses capacités ou usages normaux, ayant subi des coups, ayant été abîmé, exposé à l'humidité, submergé dans un liquide ou une substance corrosive, ainsi que tous les incidents dont la faute serait imputable au consommateur.

Un produit qui ait été démonté, modifié ou réparé par des personnes non autorisées par le Service Après-Vente Officiel de Cecotec.

Lorsque le problème a été provoqué par l'usure normale des composants dû à l'utilisation.

Le service de garantie couvre tous les défauts de fabrication pendant 2 ans selon la législation en vigueur, à l'exception des pièces consommables. Dans le cas d'une mauvaise utilisation de la part de l'utilisateur, le service de garantie ne se fera pas responsable de la réparation.

Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit, vous devez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

1. TEILE UND KOMPONENTEN

Abb. 1

1. Entriegelungstaste der Saugdüse
2. Freigabetaste des Saugrohrs
3. Entriegelungstaste für Staubbehälter
4. Hochleistungsfilter
5. Leistungsknopf
6. Ein/Aus-Schalter
7. Stromanschluss
8. Akku
9. Netzstecker
10. Flex Saugrohr
11. Bodendüse
12. Verbindungsaufsatz
13. Ausziehbahres Saugrohr
14. Längliche Bürste
15. Enges Zubehör für Ecke und Möbel.
16. Breites Zubehör für Ecke und Möbel.
17. Motorisierte Bürste für Polterstoff
18. Wandhalterung
19. Wanddübel
20. Schrauben
21. Staubbehälter
22. Cepillo Jalisco Bürste
23. Bürste aus Silikon und Borsten
24. Klebstoff für Wandhalterung

*Optionaler Wassertank

2. VOR DEM GEBRAUCH

Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.

Überprüfen Sie das Gerät auf sichtbaren Schäden. Falls das Gerät beschädigt ist, kontaktieren Sie den Kundendienst von Cecotec so bald wie möglich für Empfehlungen oder Reparaturen.

3. MONTAGE DES PRODUKT

Einbau des Saugrohr und Bodendüse

Um die Bodendüse auf dem Saugrohr zu installieren, richten Sie beide Teile so aus, dass die Lasche der Bodendüse und die Führungsschiene übereinstimmen, und führen Sie das Rohr in die Düse ein, bis es sicher befestigt ist. Um die Teile abzunehmen, drücken Sie die Entriegelungstaste der Bodendüse und ziehen Sie den Saugschlauch während Sie die Bodendüse festziehen.

Hinweis: Bei der Montage der Teile, vergewissern Sie sich, dass der Griff und die Bürste in die gleiche Richtung eingesteckt sind.

Verwenden Sie den Flex-Saugrohr, um an die schwierigsten Stellen zu gelangen und den Schmutz abzusaugen. Drücken Sie den Flex-Knopf, um das Rohr zu biegen.

Abb. 2

Handstaubsauger und Batterie stecken

Stecken Sie die Batterie in den Schlitz des Handstaubsaugers. Wenn Sie sie eingesteckt haben, bewegen Sie sie von einer Seite auf die andere, um sicherzustellen, dass sie richtig eingesteckt wurde.

Abb. 3

Halten Sie den Saugschlauch aufrecht, richten Sie die Lasche des Saugschlauchs mit die Führungsschiene des Handstaubsaugers aus und stecken Sie den Saugschlauch.

Staubbehälter stecken

Um den Staubbehälter einstecken zu trennen Sie zuerst den Handstaubsauger von dem Saugschlauch ab.

Dann drücken Sie die Entriegelungstaste des Saugschlauchs mit einer Hand und nehmen Sie den Griff mit der anderen Hand, um den Staubbehälter gegen den Uhrzeigersinn bis die Freigabe-Position besser des Staubbehälters zu drehen.

Um die Schmutzablagerung zu entfernen, drehen Sie sie im Uhrzeigersinn bis zur entriegelten Position.

Abb. 4

Installation von Bodendüse, Saugrohr und Handstaubsauger

Sobald die Bodendüse in den Saugrohr eingesteckt ist, halten Sie den Saugrohr aufrecht und stecken Sie ihn in den Handstaubsauger, so wie auf der Abbildung gezeigt ist.

Abb. 5

4. BEDIENUNG

Handstaubsauger

Sobald Sie den Handstaubsauger von dem Saugschlauch abgenommen haben:

Drücken Sie den Einschalter, um das Gerät einzuschalten.

Drücken Sie den Leistungsschalter, um die gewünschte Saugleistung auszuwählen.

Der Staubsauger wird automatisch im Eco-Modus saugen. Die Saugleistung kann jederzeit durch Drücken dieser Taste eingestellt werden.

Drücken Sie einmal, um den Täglich-Modus auszuwählen.

Drücken Sie erneut, um den Turbo-Modus auszuwählen.

Drücken Sie noch einmal den Einschalter, um das Gerät auszuschalten.

Abb. 6

Stielstaubsauger

Setzen Sie den Saugrohr ein (siehe Abschnitt 3 für die Produktmontage).

Drücken Sie den Einschalter, um das Gerät einzuschalten.

Drücken Sie den Leistungsschalter, um die gewünschte Saugleistung auszuwählen.

Der Staubsauger wird automatisch im Eco-Modus saugen. Die Saugleistung kann jederzeit durch Drücken dieser Taste eingestellt werden.

Drücken Sie einmal, um den Täglich-Modus auszuwählen.

Drücken Sie erneut, um den Turbo-Modus auszuwählen.

Drücken Sie noch einmal den Einschalter, um das Gerät auszuschalten.

Zubehör

Dieses Gerät enthält verschiedene Zubehöre, um unterschiedliche Oberfläche, Dinge und Schmutzigkeit zu reinigen. Einige benutzt man mit dem vertikalen Staubsauger und andere benutzt man mit dem Handstaubsauger.

Jalisco Bürste:

Benutzen Sie dieses Zubehör mit dem vertikalen Staubsauger. Diese Bürste wurde speziell entworfen, um harte Böden zu reinigen, aber kann man auch effizient diese auf weichen Böden benutzen. Verfügt über ein Schutzsystem, das Verwicklungen und Geräteschäden vermeidet. Die Bürste hört auf zu rotieren, und das Gerät schaltet automatisch ab, wenn es zu große oder zu schmutzige Gegenstände aufsaugt.

Abb. 7

Motorbetriebene Bürste für Polsterstoff

Diese Bürste wird mit dem Handstaubsauger zum Reinigen aller Arten von Polsterungen verwendet.

Bürste aus Silikon und Borsten

Austauschbare Bürste aus Silikon und Borsten, ideal für Teppiche und Tierhaare.
Dieses Zubehör wird vorzugsweise mit dem Staubsauger verwendet.

Ausziehbahres Saugrohr

Beim Koppeln an den Handstaubsauger können Sie den ausziehbaren Saugschlauch benutzen, um die andere Zuhöhore zusammenzustecken. Ermöglicht die schwierige Bereiche zu erreichen.

Breite Bürste 2 in 1 für Ecke und Möbel

Dieses Zubehör wird vorzugsweise mit dem Handstaubsauger verwendet und ermöglicht es Ihnen, die Möbel zu reinigen, ohne sie zu beschädigen, sowie auf den angesammelten Schmutz in den Ecken zuzugreifen.

Enge Bürste 2 in 1 für Ecke und Möbel

Dieses Zubehör wird vorzugsweise mit dem Handstaubsauger verwendet und ermöglicht es Ihnen, die Möbel zu reinigen, ohne sie zu beschädigen, sowie auf den angesammelten Schmutz in den Ecken zuzugreifen.

Verbindungsaufsatz

Dieses Zubehör wird zur Einstellung des Winkels und der Position des Zubehörs verwendet. Dieser wird am Handstaubsauger befestigt und ermöglicht es Ihnen, alle anderen Zubehöerteile für eine bequemere und bequemere Reinigung anzuschließen.

Gestreckte Bürste

Die längliche Bürste wird vorzugsweise am Handstaubsauger installiert und zur Reinigung aller Arten von Oberflächen verwendet.

Abb. 8

Wandhalterung

Dieses Produkt enthält eine Wandhalterung, um den Staubsaugen aufrecht zu hängen. Die Wandhalterung mit Löchern, um die verschiedene Zubehör aufzubewahren während Sie den Staubsauger nicht benutzen.

Man kann die Wandhalterung an die Wand mit Schrauben (in der Lieferung inklusive) oder durch Aufkleber (in der Lieferung inklusive).

Wenn Sie den Klebstoff verwenden wollen, empfehlen wir, ihn auf eine glatte Oberfläche zu legen.

Achten Sie darauf, dass die Bodendüse beim Aufhängen des Staubsaugers auf dem Boden aufliegt.

Andersfalls könnte der Staubsauger runterfallen.

Abb. 9

Aufladung

Sie können den Staubsauger auf zwei verschiedenen Arten. Einerseits können Sie den Staubsauger direkt durch den Stromanschluss des Handstaubsaugers, andererseits können Sie den Akku abnehmen und separat aufladen.

Es ist wichtig, die Batterie aufzuladen, wenn das Gerät anzeigt, dass sie schwach ist. Die Batterieanzeige leuchtet während des Ladevorgangs rot auf und wechselt auf grün, wenn sie vollständig geladen ist.

Schalten Sie das Gerät aus oder trennen Sie die Batterie aus der Steckdose, wenn die Batterieanzeige grün leuchtet.

Abb. 10

5. REINIGUNG UND WARTUNG

Verwenden Sie keine Schwämme, Pulver bzw. Schleifmittel, um das Gerät zu reinigen.

Verwenden Sie ein gleites, feuchtes Tuch, um die Außenseite des Gerätes zu reinigen.

Lassen Sie kein Wasser innerhalb des Gerätes rein kommen.

Bewahren Sie das Gerät auf einem frischen, trocken Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser und reinigen Sie keinen Teil des Gerätes in der Spülmaschine.

Staubbehälter

Nehmen Sie den Handstaubsauger aus dem Hauptgerät heraus. Benutzen Sie die Lasche des Staubbehälters, um ihn zu öffnen und leeren Sie ihn. Schütteln Sie ihn vorsichtig gegebenenfalls um den Schmutz zu entfernen.

Abb. 11

Um ihn zu reinigen, drücken Sie die Freigabetaste des Schmutzbehälters und drehen Sie den Schmutzbehälter im Uhrzeigersinn bis zu entriegelte Position. Nehmen Sie ihn heraus. Verwenden Sie Wasser, um ihn abzuspülen. Wenn nötig, reinigen Sie ihn mit Seife, um den Schmutz komplett zu entfernen.

Empfehlung: Reinigen Sie den Staubbehälter nach jedem Gebrauch.

Abb. 12

Filter

Es wird empfohlen, die Filter regelmäßig zu reinigen, um die maximale Leistungsfähigkeit zu gewährleisten. Sie sind mit lauwarmem Wasser waschbar. Trocknen Sie sie richtig, bevor Sie sie in das Gerät wieder einsetzen.

Um die Filter zu entnehmen:

Öffnen Sie den Staubbehälter gemäß der vorherigen Anweisungen.

Drehen Sie den metallischen Filter gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie ihn heraus.

Abb. 13

Schrauben Sie den Zyklon aus Kunststoff ab und nehmen Sie ihn heraus.
Ziehen Sie die Lasche, die sich am oberen Teil des Handstaubsaugers und nehmen Sie den Hochleistungsfilter heraus.
Reinigen Sie alle Filter mit lauwarmem Wasser.
Lassen Sie die Filter vollständig trocknen, bevor Sie diese wieder einsetzen und verwenden.
Abb. 14

Cepillo Jalisco Bürste

Empfehlung: Die Bürste soll regelmäßig gereinigt werden, um Verstopfungen zu vermeiden.
Drücken Sie die Entriegelungstaste im unteren Teil der Bodendüse und nehmen Sie die Bürste ab.
Reinigen Sie sie mit lauwarmem Wasser. Verwenden Sie kein Reinigungsmittel oder Seife.
Vergewissern Sie sich, dass die Bürste komplett trocken ist bevor Sie sie wieder einsetzen.
Abb. 15

6. PROBLEMBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Motor läuft nicht.	Es gibt keine Batterie. Der Saugschlauch, Bürste, Batterie, Bodendüse oder Handstaubsauger sind nicht ordnungsgemäß installiert.	Laden Sie den Staubsauger auf. Prüfen Sie, dass alle Komponenten und der Handstaubsauger richtig montiert sind.
Die Saugleistung ist nicht genug.	Der Staubbehälter ist voll. Die Filter sind schmutz oder verstopft. Die Einlass des Saugrohrs bzw. der Bodendüse ist verstopft.	Leeren Sie den Staubbehälter. Reinigen Sie die Filter oder ersetzen Sie sie. Entfernen Sie den Schmutz der Bürste.
Die Akkulaufzeit ist sich nach dem Aufladen verringert.	Die Batterie wurde nicht genug geladen. Die Batterie ist beschädigt oder ist zu alt.	Laden Sie die Batterie vollständig. Ersetzen Sie die Batterie.

Hinweis: Kontaktieren Sie den offiziellen Technischen Kundendienst für Hilfe oder andere Hinweise.

7. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Modell: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex
Akku: 25,9 V, 2500 mAh
Produktreferenz: 05466
Spannung und Frequenz: 100-240 V ~, 50/60 Hz
Made In China | Entworfen in Spanien

8. ENTSORGUNG VON ALTEN ELEKTROGERÄTEN



Die Europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) legt fest, dass alte Haushaltsgeräte nicht mit dem normalen unsortierten Siedlungsabfall entsorgt werden dürfen. Alte Geräte müssen gesondert gesammelt werden, um die Verwertung und das Recycling der enthaltenen Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu reduzieren.

Das durchgestrichene Symbol „durchgestrichene Abfalltonne“ auf dem Produkt erinnert Sie an Ihre Verpflichtung, das Gerät korrekt zu entsorgen.

Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und/ oder ihrer Batterien zu erhalten.

9. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Dieses Produkt hat 2 Jahre Garantie. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum bzw. Lieferdatum, soweit der hierfür vorhandene und sorgfältig aufbewahrte Kaufbeleg rechtzeitig eingereicht wird, und das Produkt unter angemessener und sachgemäßer Behandlung, wie es in dieser Bedienungsanleitung beschrieben wurde, sich in einem hierfür entsprechenden, optimalen Zustand befindet.

Die Garantie deckt keine Schäden bei denen:

Das Produkt über seine Kapazität oder Anwendbarkeit hinaus missbraucht, geschlagen, nicht ordnungsgemäß behandelt wurde oder mit ätzenden bzw. Korrosiven Substanzen oder Flüssigkeiten in Kontakt geraten ist oder die jeweilige Störung, Fehler, Schaden bzw. Defekt dem Verbraucher zugerechnet werden kann.

Das Produkt von Personen demontiert, repariert oder modifiziert wurde, die nicht vom offiziellen Technischen Kundendienst durch Cecotec autorisiert worden sind.

Der Grund hierfür durch die normale Abnutzung und Verschleiß der Teile und des Zubehörs entstanden ist.

Die Garantieleistung deckt alle Herstellungsbedingten Schäden und Fehler Ihres Produktes

für die Dauer von 2 Jahren, nach geltendem Recht. Diese eingeschränkte Gewährleistung gilt nicht für Mängel, die sich aus Unfällen, Missbrauch, unsachgemäße Wartung oder normale Abnutzung ergeben.

Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, dann können Sie sich mit der Auskunftstelle in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 963210728.

1. PARTI E COMPONENTI

Fig. 1

1. Tasto di rilascio della base di aspirazione elettrica
2. Tasto di rilascio del tubo dell'aspirapolvere
3. Premere il tasto di rilascio del serbatoio dello sporco
4. Filtro altamente efficiente
5. Pulsante di potenza
6. Tasto di accensione
7. Presa della corrente
8. Batteria
9. Adattatore della corrente
10. Tubo di aspirazione Flex
11. Base di aspirazione
12. Tubo a gomito
13. Tubo estendibile
14. Spazzola allungata
15. Spazzola stretta per mobili e angoli
16. Spazzola larga per mobili e angoli
17. Spazzola motorizzata per tappezzeria
18. Supporto da parete
19. Tasselli da muro
20. Viti
21. Serbatoio dello sporco
22. Cepillo Jalisco
23. Spazzola in silicone e setole
24. Adesivo per supporto da parete

*Serbatoio d'acqua optional

2. PRIMA DELL'USO

Ritirare il prodotto dalla scatola.

Ispezionare l'apparato nel caso di danni visibili. In caso di danni, contattare il prima possibile il Servizio di Assistenza Tecnica di Cecotec per suggerimenti o riparazione del prodotto.

3. MONTAGGIO DEL PRODOTTO

Montaggio del tubo di aspirazione e della base di aspirazione

Per installare la base di aspirazione nel tubo di aspirazione, allineare entrambe le parti di modo che la linguetta della base di aspirazione e le vie del tubo coincidano, introdurre il tubo nella base fino a che sia ben incastrato. Per smontare le parti, premere il tasto di rilascio dalla base di aspirazione e tirare il tubo di aspirazione mentre si sostiene saldamente la base di aspirazione. **Avviso:** quando si montano queste due parti, verificare che il manico e la spazzola si trovino nella stessa direzione.

Utilizzare il tubo Flex, per accedere e aspirare lo sporco dalle zone più complicate. Premere il tasto Flex per piegare il tubo.

Fig. 2

Montaggio dell'aspirapolvere manuale e della batteria

Introdurre la batteria nella fessura situata nell'aspirapolvere manuale. Una volta introdotta, muoverla da un lato all'altro prestando attenzione per verificare che sia ben fissata nella sua posizione.

Fig. 3

Prendendo come riferimento le seguenti illustrazioni, mantenere il tubo di aspirazione in posizione verticale, allineare la linguetta del tubo con le vie dell'aspirapolvere manuale e introdurre il tubo.

Montaggio del serbatoio dello sporco

Per procedere con il montaggio del serbatoio dello sporco, separare per prima cosa l'aspirapolvere manuale del tubo di aspirazione.

In seguito, premere con una mano il tasto di rilascio dal tubo afferrando con l'altra il manico, girare il serbatoio dello sporco in senso antiorario fino alla posizione di bloccaggio indicata sul bordo del serbatoio dello sporco.

Per smontare il serbatoio dello sporco, girarlo in senso orario fino in posizione di sbloccaggio.

Fig. 4

Installazione della base di aspirazione, il tubo di aspirazione e l'aspirapolvere manuale

Per completare l'installazione del dispositivo, una volta che la base di aspirazione venga montata sul tubo di aspirazione, mantenere il tubo in posizione verticale e introdurlo all'interno dell'aspirapolvere manuale come mostra l'illustrazione.

Fig. 5

4. FUNZIONAMENTO

Aspirapolvere manuale

Una volta rimosso l'aspirapolvere manuale dal tubo di aspirazione:

Premere il tasto di accensione per accendere il prodotto.

Premere il pulsante di potenza per selezionare il livello di potenza di aspirazione desiderato. Funzionerà automaticamente in modalità Eco. Il livello di potenza si può regolare in qualsiasi momento premendo questo tasto.

Premere una volta per selezionare la modalità di Pulizia Quotidiana.

Premere di nuovo per selezionare la modalità Turbo.

Premere il tasto di accensione per spegnere il dispositivo.

Fig. 6

Aspirapolvere verticale

Collocare il tubo di aspirazione (vedere sezione 3 Montaggio del prodotto).

Premere il tasto di accensione per accendere il prodotto.

Premere il pulsante di potenza per selezionare il livello di potenza di aspirazione desiderato. Funzionerà automaticamente in modalità Eco. Il livello di potenza si può regolare in qualsiasi momento premendo questo tasto.

Premere una volta per selezionare la modalità di Pulizia Quotidiana.

Premere di nuovo per selezionare la modalità Turbo.

Premere il tasto di accensione spegnere l'apparato.

Accessori

Questo dispositivo include differenti accessori che consentono di pulire differenti tipi di superfici, oggetti e sporco. Alcuni di essi vengono utilizzati con l'aspirapolvere verticale e altri preferibilmente con quello manuale.

Cepillo Jalisco:

Installare questo accessorio nell'aspirapolvere verticale. Questa spazzola è stata progettata specialmente per pulire pavimenti duri, ma è possibile utilizzarla anche in modo efficiente su pavimenti morbidi. È dotata di un sistema di protezione che evita grovigli e danni al prodotto. La spazzola smette di ruotare e l'aspirapolvere si spegne automaticamente quando aspira oggetti troppo grandi o una quantità eccessiva di sporco.

Fig. 7

Spazzola motorizzata per tappezzeria

Questa spazzola si utilizza preferibilmente con l'aspirapolvere manuale per pulire ogni tipo di tappezzerie.

Spazzola in silicone e setole

Spazzola intercambiabile in silicone e setole, ideale per pulire tappeti e peli di animali. Questo accessorio viene utilizzato preferibilmente con l'aspirapolvere verticale.

Tubo estendibile

Collocando nell'aspirapolvere manuale, il tubo estendibile serve come adattatore per installare il resto degli accessori. Consente di accedere alle aree più difficili.

Spazzola 2 in 1 larga per mobili e angoli

Questo accessorio viene utilizzato preferibilmente con l'aspirapolvere manuale e consente di pulire mobili senza danneggiarli, così come raggiungere lo sporco accumulato negli angoli.

Spazzola 2 in 1 stretta per mobili e angoli

Questo accessorio viene utilizzato preferibilmente con l'aspirapolvere manuale e consente di pulire mobili senza danneggiarli, così come raggiungere lo sporco accumulato negli angoli.

Tubo a gomito

Questo accessorio permette di regolare l'angolazione e la posizione degli accessori. Si assembla all'aspirapolvere manuale e permette di collegare il resto degli accessori per pulire in modo comodo ed agile.

Spazzola allungata

La spazzola allungata si installa preferibilmente all'aspirapolvere manuale e si utilizza per pulire ogni tipo di superficie.

Fig. 8

Supporto da parete

Questo prodotto include un supporto da parete che consente di appendere l'aspirapolvere dalla parete, in posizione verticale. Il supporto è dotato di orifizi per conservare differenti accessori quando non si sta utilizzando.

Si può installare alla parete mediante viti (incluse con il prodotto) o mediante un adesivo (incluso con il prodotto).

Se si utilizza l'adesivo, si consiglia di collocarlo su di una superficie liscia.

Verificare che la base di aspirazione stia appoggiata sul pavimento quando si appende l'aspirapolvere.

Al contrario, il supporto potrebbe cadere.

Fig. 9

Ricarica

Si può caricare in 2 forme differenti, direttamente attraverso la presa della corrente dell'aspirapolvere manuale o togliendo la batteria e ricaricandola in modo indipendente.

È importante ricaricare la batteria quando il prodotto indica il livello basso. L'indicatore della batteria si illuminerà di rosso per la ricarica e passerà a verde quando sarà completamente carico.

Scollegare l'apparato o la batteria dalla presa della corrente quando l'indicatore della batteria si illumina di verde.

Fig. 10

5. PULIZIA E MANUTENZIONE

Non utilizzare pagliette, polveri o prodotti di pulizia abrasivi per pulire il prodotto.

Utilizzare un panno morbido e umido per pulire la superficie esterna del prodotto.

Non permettere che l'acqua entri all'interno dell'aspirapolvere.

Conservare il prodotto in luogo fresco, asciutto e fuori dalla portata dei bambini.

Non sommergere il dispositivo nell'acqua e non pulire nessuna delle parti in lavastoviglie.

Serbatoio dello sporco

Innanzitutto, smontare l'aspirapolvere manuale dal resto del gruppo. Utilizzare la linguetta del serbatoio dello sporco per aprire il coperchio e svuotarlo. Scuotere con attenzione qualora necessario per eliminare tutto lo sporco.

Fig. 11

Per pulirlo, premere il tasto di rilascio del serbatoio dello sporco e girare il serbatoio dello sporco in senso orario fino in posizione di sbloccaggio. Rimuoverlo. Utilizzare acqua per risciacquare. Qualora necessario, lavare con sapone per eliminare tutto lo sporco.

Suggerimento: si consiglia di pulire il serbatoio dello sporco dopo ogni uso.

Fig. 12

Filtri

Si consiglia di pulire regolarmente i filtri per assicurare la massima efficienza. Si possono lavare con acqua tiepida. Asciugarli a fondo prima di installarli di nuovo nel prodotto.

Per estrarre i filtri:

Aprire il serbatoio dello sporco seguendo le istruzioni della sezione precedente.

Girare il filtro metallico in senso antiorario e rimuoverlo.

Fig. 13

Svitare il ciclone in plastica ed estrarlo.

Titare la linguetta situata sulla parte superiore dell'aspirapolvere manuale e ritirare il filtro altamente efficiente.

Pulire tutti i filtri con acqua tiepida.

Lasciare asciugare completamente prima di installarli e utilizzarli di nuovo.

Fig. 14

Cepillo Jalisco

Suggerimento: è importante pulire regolarmente la spazzola per evitare che i peli o altri oggetti estranei si aggroviglino e di conseguenza prevenire blocchi.

Premere il tasto di rilascio della spazzola situata nella parte inferiore della base di aspirazione ed estrarre la spazzola.

Lavare con acqua tiepida. Non utilizzare detergente né sapone.

Verificare che sia completamente asciutta prima di installarla di nuovo.

Fig. 15

6. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il motore non funziona.	Non c'è batteria. Il tubo di aspirazione, la spazzola, la batteria, la base di aspirazione o l'aspirapolvere manuale non sono installati in modo corretto.	Ricaricare l'aspirapolvere. Verificare che tutte le componenti e l'aspirapolvere siano ben installati.
La potenza di aspirazione è insufficiente.	Il serbatoio dello sporco è pieno. I filtri sono molto sporchi o bloccati. L'entrata d'aria del tubo di aspirazione o della base di aspirazione è bloccata.	Svuotare il serbatoio dello sporco. Pulire o cambiare i filtri. Pulire lo sporco incrostato nella spazzola.
Il tempo di funzionamento dopo la ricarica è diminuito.	Non si è ricaricato sufficientemente. La batteria è danneggiata o è molto vecchia.	Ricarica completamente la batteria. Caricare la batteria.

Nota: per qualsiasi dubbio o consulta, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.

7. SPECIFICHE TECNICHE

Modello: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex

Batteria: 25,9 V, 2500 mAh

Riferimento del prodotto: 05466

Voltaggio e frequenza: 220-240V ~ 50/60Hz

Made in China | Progettato in Spagna

8. RICICLAGGIO DI ELETTRODOMESTICI



La direttiva europea 2012/19/UE in riferimento ai Rifiuti di Apparecchi Elettrici ed Elettronici (RAEE) specifica che gli elettrodomestici non devono essere riciclati con il resto dei rifiuti municipali. Tali elettrodomestici devono essere gettati separatamente, al fine di ottimizzare il recupero e il riciclaggio di materiali e, in questo modo, ridurre l'impatto sulla salute umana e sul medioambiente.

Il simbolo del cassonetto dei rifiuti barrato le ricorda l'obbligo di gettare correttamente questo prodotto.

Per ottenere informazioni dettagliate sulla forma più adeguata per gettare gli elettrodomestici e/o le corrispondenti batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.

9. GARANZIA E SAT

Questo prodotto ha una garanzia di 2 anni a partire dalla data di acquisto, sempre e quando viene conservata e inviata la fattura di acquisto, il prodotto stia in perfetto stato fisico e si utilizzi in modo adeguato così come indicato nel manuale di istruzioni.

La garanzia non coprirà:

- Se il prodotto è stato utilizzato al di fuori della sua capacità o di utilizzo, maltrattato, colpito, esposto ad umidità, sommerso da qualche liquido o sostanza corrosiva, così come qualsiasi altra mancanza attribuibile al consumatore.
- Se il prodotto è stato smontato, modificato o riparato da persone non autorizzate dal SAT ufficiale di Cecotec.
- Se il problema è stato generato da un'usura normale dei pezzi dovuta all'uso.

Il servizio di garanzia copre tutti i difetti di fabbricazione per 2 anni secondo la legislazione in vigore, ad eccezione dei pezzi consumabili. Nel caso di cattivo uso da parte dell'utente, il servizio di garanzia non si farà responsabile della riparazione.

Qualora ci fosse un problema con il prodotto o avere una consulenza, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec attraverso il numero di telefono +34 96 321 07 28.

1. PEÇAS E COMPONENTES

Fig. 1

1. Botão de desbloqueio da base de aspiração elétrica
2. Botão de desbloqueio do tubo aspirador
3. Botão de desbloqueio do depósito de sujidade
4. Filtro de alta eficiência
5. Botão de potência
6. Botão de ligar
7. Toma de corrente
8. Bateria
9. Adaptador de corrente
10. Tubo de aspiração Flex
11. Base de aspiração
12. Junta de união
13. Tubo extensível
14. Escova alargada
15. Acessório estreito para esquinas e móveis.
16. Acessório largo para esquinas e móveis.
17. Escova motorizada para tapetes
18. Suporte de parede
19. Tacos de parede
20. Parafusos
21. Depósito de sujidade
22. Escova Cepillo Jalisco
23. Escova de silicone e cerdas
24. Adesivo para suporte de parede

*Depósito de água opcional

2. ANTES DE USAR

Tire o produto da caixa

Inspeccione o aparelho para garantir que não tem nenhum dano visível. Em caso de que encontre danos, entre imediatamente em contacto com o nosso Serviço de Assistência Técnica de Cecotec para recomendações ou reparação do produto.

3. MONTAGEM DO PRODUTO

Montagem do tubo de aspiração e da base de sucção

Para instalar a base de sucção no tubo de aspiração, alinhe ambas as partes de maneira que a aba da base de sucção e as guias do tubo coincidam, e introduza o tubo na base até que fique bem encaixado. Para desmontar as peças, pressione o botão de desbloqueio da base de sucção e puxe o tubo de aspiração enquanto segura a base de sucção firmemente.

Aviso: ao montar estas duas peças, certifique-se de que a asa e a escova estão na mesma posição.

Utilize o tubo Flex para aceder e aspirar a sujidade das zonas mais complicadas. Pressione o botão Flex para dobrar o tubo.

Fig. 2

Montagem do aspirador de mão e bateria

Introduza a bateria na ranhura situada no aspirador de mão. Uma vez introduzida, mova de um lado ao outro com cuidado para garantir de que está bem fixa na sua posição.

Fig. 3

Tomando como referência as seguintes ilustrações, mantenha o tubo de aspiração na posição vertical, alinhe a aba do tubo com as guias do aspirador de mão e introduza o tubo.

Montagem do depósito de sujidade

Para proceder com a montagem do depósito de sujidade, separe primeiro o aspirador de mão do tubo de aspiração.

Depois, pressione o botão de desbloqueio do tubo de aspiração com uma mão e agarre a asa com a outra, gire o depósito de sujidade no sentido anti horário até à posição de bloqueio indicada no depósito de sujidade.

Para desmontar o depósito de sujidade, gire-o no sentido horário até à posição de desbloqueio.

Fig. 4

Instalação da base de sucção, do tubo de aspiração e do aspirador de mão

Para completar a instalação do dispositivo, uma vez que a base de sucção esteja montada no tubo de aspiração, mantenha o tubo na posição vertical e introduza o aspirador de mão como mostra a ilustração.

Fig. 5

4. FUNCIONAMENTO

Aspirador de mão

Uma vez tenha retirado o aspirador de mão do tubo de aspiração:

Pressione o botão de ligar para ligar o dispositivo

Pressione o botão de potência para selecionar o nível de potência de sucção desejado.

Funcionará automaticamente no modo Eco. O nível de potência pode ser ajustado em qualquer momento pressionando este botão.

Pressione uma vez para selecionar o modo Diário.

Pressione outra vez para selecionar o modo Turbo.

Pressione o botão de ligar para desligar o dispositivo.

Fig. 6

Aspirador vertical

Coloque o tubo de aspiração (ver apartado 3 Montagem do produto).

Pressione o botão de ligar para ligar o dispositivo

Pressione o botão de potência para selecionar o nível de potência de sucção desejado.

Funcionará automaticamente no modo Eco. O nível de potência pode ser ajustado em qualquer momento pressionando este botão.

Pressione uma vez para selecionar o modo Diário.

Pressione outra vez para selecionar o modo Turbo.

Pressione o botão de ligar para desligar o dispositivo

Acessórios

Este dispositivo inclui diferentes acessórios que permitem limpar diferentes tipos de superfícies, objetos e sujidade. Alguns são usados com o aspirador e outros são usados preferencialmente com o aspirador de mão.

Escova Cepillo Jalisco

Instale este acessório ao aspirador vertical. Esta escova está desenhada especialmente para limpar superfícies duras como o chão, mas pode ser usada também de forma eficiente nas superfícies suaves como tapetes. Conta com um sistema de proteção que evita enredos e que o dispositivo sofra danos. A escova deixa de rodar e o dispositivo desliga de forma automática ao aspirar objetos muito grandes ou uma quantidade de sujidade excessiva.

Fig. 7

Escova motorizada para tapetes

Esta escova é usada preferivelmente com o aspirador de mão para limpar todo o tipo de tapeçarias.

Escova de silicone e cerdas

Escova trocável de silicone e cerdas, ideal para limpar tapetes e pelos de animais.

Este acessório é usado preferencialmente com o aspirador vertical.

Tubo extensível

Ao encaixar ao aspirador de mão, este tubo flexível serve de adaptador para instalar o resto dos acessórios. Permite aceder a zonas mais difíceis.

Escova 2 em 1 larga para móveis e esquinas

Este acessório é usado preferencialmente com o aspirador de mão e permite limpar móveis sem os danificar, assim como aceder à sujidade acumulada nos cantos.

Escova 2 em 1 estreita para móveis e esquinas

Este acessório é usado preferencialmente com o aspirador de mão e permite limpar móveis sem os danificar, assim como aceder à sujidade acumulada nos cantos.

Junta de união

Este acessório ajusta-se ao aspirador de mão e permite conectar o resto dos acessórios para limpar da forma mais confortável e ágil.

Escova alargada

A escova alargada é instalada preferencialmente ao aspirador de mão e é utilizada para limpar todo o tipo de superfícies.

Fig. 8

Suporte de parede

Este produto inclui um suporte de parede que permite pendurar o aspirador na parede na posição vertical. O suporte conta com orifícios para guardar diferentes acessórios enquanto não estiverem a ser usados.

Pode instalar na parede mediante parafusos (incluídos com o produto) ou mediante um adesivo (incluído com o produto).

Se utilizar o adesivo, aconselhamos a o colocar sobre uma superfície lisa.

Certifique-se de que a base de sucção está apoiada no chão ao pendurar o aspirador.

Caso contrário, o suporte pode cair.

Fig. 9

Carga

Pode carregar o dispositivo de 2 formas diferentes diretamente através da corrente elétrica do aspirador de mão ou tirando a bateria e carregá-la de forma independente.

É importante carregar a bateria quando o dispositivo indicar que está baixa. O indicador de bateria se iluminará a vermelho durante a carga e mudará a verde quando estiver completamente carregada.

Desconecte o dispositivo ou a bateria da corrente elétrica quando o indicador de bateria se iluminar a verde.

Fig. 10

5. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Não utilize esponjas, pós ou produtos de limpeza abrasivos para limpar o produto.

Utilize um pano suave e húmido para limpar a parte exterior do produto.

Não permita que entre água dentro do aspirador.

Guarde o produto num lugar seco, bem ventilado e seguro, que esteja fora do alcance das crianças.

Não submerja o produto em água e não lave nenhuma das partes na máquina da louça.

Depósito de sujidade

Primeiro desmonte o aspirador de mão do resto do produto. Utilize a aba do depósito de sujidade para abrir a tampa e esvazie-o. Sacuda-o com cuidado se for necessário para tirar toda a sujidade.

Fig. 11

Para limpá-lo, pressione o botão de desbloqueio do depósito sujidade e gire o depósito de sujidade no sentido anti horário até à posição de desbloqueio. Retire-o. Utilize água para o enxaguar. Se for necessário, sacuda com cuidado para tirar toda a sujidade.

Recomendação: é aconselhável limpar o depósito de sujidade depois de cada uso.

Fig. 12

Filtros

É recomendável limpar os filtros de forma regular para garantir a máxima eficiência. Pode lavar com água. Seque-os a fundo antes de voltar a instalá-los no dispositivo.

Para extrair os filtros:

Abra o depósito de sujidade seguindo as instruções da secção anterior.

Gire o filtro metálico no sentido anti-horário e retire-o.

Fig. 13

Desenrosque a peça de plástico e extraia-a também.

Puxe a aba situada na parte superior do aspirador de mão e retire o filtro de alta eficiência.

Limpe todos os filtros com água morna.

Permita que sequem por completo de forma natural antes de voltar a instalar e usá-las outra vez.

Fig. 14

Escova Cepillo Jalisco

Recomendação: é importante limpar a escova de forma regular para evitar que os pelos ou os

outros objetos estranhos se enrolem e prevenir bloqueios.

Pressione o botão de desbloqueio da escova, situado na parte inferior da base se sucção e extraia a escova.

Lave com água morna. Não utilize detergentes nem sabão.

Certifique-se de que está completamente seco antes de voltar a instalar.

Fig. 15

6. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Possível causa	Solução
O motor não funciona	Não há bateria O tubo de aspiração, a escova, a bateria, a base de sucção ou o aspirador de mão não estão instalados corretamente.	Carregue o aspirador. Verifique que todos os componentes e o aspirador de mão estão bem instalados.
A potência de sucção é insuficiente.	O depósito de sujidade está cheio. Os filtros estão muito sujos ou bloqueados. A entrada de ar do tubo de aspiração ou da base de sucção está bloqueada.	Esvazie o depósito de sujidade. Limpe ou mude os filtros. Limpe a sujidade encrostada na escova.
O tempo de funcionamento depois da carga diminuiu.	A bateria não carregou suficientemente. A bateria está danificada ou é velha.	Carregue por completo. Carregue a bateria.

Nota: para qualquer outra dúvida ou consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec.

7. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex

Bateria: 25,9 V, 2500 mAh

Referência: 05466

Voltagem e frequência: 100-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Desenhado em Espanha

8 RECICLAGEM DE ELETRODOMÉSTICOS



A diretiva europeia 2012/19/UE sobre Resíduos de Aparelhos Elétricos e Eletrónicos (RAEE) especifica que os eletrodomésticos não devem ser reciclados com o resto dos resíduos municipais. Ditos eletrodomésticos terão de ser eliminados de forma separada, para otimizar a recuperação e reciclagem de materiais e, desta maneira, reduzir o impacto que possam ter na saúde humana e no meio ambiente.

O símbolo do contentor riscado recorda a sua obrigação de eliminar este produto de forma correta.

Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus eletrodomésticos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais.

9. GARANTIA E SAT

Este produto tem uma garantia de 2 anos desde a data de compra, sempre e quando se conserve e envie a fatura de compra, o produto esteja em perfeito estado físico e se lhe dê um uso adequado tal e como se indica neste Manual de Instruções.

A garantia não cobrirá:

- Se o produto tiver sido usado fora da sua capacidade ou utilidade, maltratado, batido, exposto à humidade, submergido em algum líquido ou substância corrosiva, assim como qualquer outra falta atribuível ao consumidor.
- Se o produto foi desmontado, modificado ou reparado por pessoas não autorizadas pelo SAT oficial de Cecotec.
- Se a ocorrência foi originada pelo desgaste normal das peças devido ao uso.

O serviço de garantia cobre todos os defeitos de fabricação durante 2 anos com base à legislação vigente, exceto peças consumíveis. Em caso de mal uso por parte do usuário, o serviço de garantia não se fará responsável pela reparação.

Se em alguma ocasião deteta uma ocorrência com o produto ou tem alguma consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec através do número de telefone +34 96 321 07 28.

1. ONDERDELEN EN COMPONENTEN

Fig. 1

1. Openingsknop van de elektrische zuigmond
2. Openingsknop van de zuigstang
3. Openingsknop van het vuilreservoir
4. Hoogrendementsfilter
5. Vermogensknop
6. Aan-knop
7. Stopcontact
8. Batterij
9. Netwerkadapter
10. Flex zuigstang
11. Zuigmond
12. Verstelbare hoekverbinding
13. Verlengbare zuigstang
14. Langwerpige borstel
15. Smalle borstel voor meubels en hoeken
16. Brede borstel voor meubels en hoeken
17. Gemotoriseerde borstel voor stoffen vloerbedekking
18. Muurhouder
19. Pluggen
20. Schroeven
21. Vuilreservoir
22. Jalisco borstel
23. Borstel van rubber en haren
24. Plakmiddel voor de muurhouder

* optioneel waterreservoir

2. VOOR U HET TOESTEL GEBRUIKT

Haal het toestel uit de doos.

Controleer of het toestel geen zichtbare schade vertoont. Indien u zichtbare schade waarneemt, contacteer onmiddellijk de technische dienst van Cecotec voor aanbevelingen of voor de reparatie van het toestel.

3. HET TOESTEL MONTEREN

De zuigmond en de zuigstang installeren

Lijn het lipje van de zuigmond uit met de groeven in de zuigstang en schuif de zuigstang in de zuigmond tot ze goed aan elkaar bevestigd zijn. Om deze onderdelen weer uit elkaar te halen: druk op de openingsknop van de zuigmond om beide delen uit elkaar te halen. Trek aan de zuigstang terwijl u de zuigmond stevig vasthoudt.

Opmerking: controleer of het handvat en de borstel dezelfde kant op gericht zijn voordat u deze twee onderdelen in elkaar zet.

Gebruik de Flex zuigstang om vuil op moeilijk bereikbare plaatsen te bereiken en te verwijderen. Druk op de flex-knop om de buis te verlengen.

Fig. 2

Montage van de kruimeldief en de batterij

Schuif de batterij in de groef van de kruimeldief. Schuif de batterij voorzichtig van de ene kant naar de andere om te verzekeren dat de batterij goed bevestigd is.

Fig. 3

Houd de zuigstang verticaal en lijn het lipje van de zuigstang uit met de groeven van de kruimeldief. Steek de zuigstang in de kruimeldief zoals weergegeven in de onderstaande afbeeldingen.

Het vuilreservoir installeren

Haal eerst de zuigstang van de kruimeldief, zodat u het vuilreservoir kan installeren.

Druk daarna met een hand op de openingsknop van de zuigstang en houd met uw andere hand het handvat vast. Draai het vuilreservoir tegen de klok in tot de blokkeerpositie die wordt aangegeven op de rand van het vuilreservoir.

Om het vuilreservoir te demonteren draait u het in wijzerzin naar de deblokkeerpositie.

Fig. 4

De zuigmond, de zuigstang en de kruimeldief installeren

In deze stap voltooit u de installatie van het toestel. Houd de zuigstang met daarop de zuigmond geïnstalleerd in een verticale positie en schuif hem in de kruimeldief zoals weergegeven in de afbeelding.

Fig. 5

4. WERKING

Kruimeldief

Als u de zuigstang van de kruimeldief heeft gehaald:

Druk op de aan/uit-knop om het apparaat in te schakelen.

Druk op de vermogensknop om de gewenste stand voor het zuigvermogen te kiezen.

De kruimeldief zal automatisch in de Eco-stand werken. De stand voor het vermogen kan op elk moment worden aangepast door op deze knop te drukken.

Druk een keer op de knop om de Dagelijkse stand te kiezen.

Druk opnieuw op de knop om de Turbo-stand te kiezen.

Druk op de aan-knop om het toestel uit te schakelen.

Fig. 6

Verticale stofzuiger

Ga verder met de installatie van de aanzuigbuis (zie deel 3 Installatie van het toestel)

Druk op de aan/uit-knop om het toestel in te schakelen.

Druk op de vermogensknop om de gewenste stand voor het zuigvermogen te kiezen.

De kruimeldief zal automatisch in de Eco-stand werken. De stand voor het vermogen kan op elk moment worden aangepast door op deze knop te drukken.

Druk een keer op de knop om de Dagelijkse stand te kiezen.

Druk opnieuw op de knop om de Turbo-stand te kiezen.

Druk op de aan-knop om het toestel uit te schakelen.

Accessoires

Dit apparaat beschikt over verschillende accessoires waarmee je allerlei soorten oppervlakken, objecten en vuiligheid kan schoonmaken. Sommige van deze accessoires kunnen het best gebruikt worden met de verticale stofzuiger en andere accessoires kunnen het best gebruikt worden met de kruimeldief.

Jalisco borstel

Installeer dit accessoire op de verticale stofzuiger. Deze borstel is speciaal ontworpen voor harde vloeren, maar hij kan ook gebruikt worden op een efficiënte manier op zachte vloeren. De borstel beschikt over een beschermingssysteem dat verstrengeling van vuil en schade aan het toestel vermijdt. Dankzij dit systeem zal de borstel stoppen met ronddraaien en zal het toestel zichzelf automatisch uitschakelen als te grote objecten of te grote hoeveelheden vuiligheid worden opgezogen.

Fig. 7

Gemotoriseerde borstel voor stoffen vloerbedekking

Gebruik deze borstel bij voorkeur om alle soorten stoffen vloerbedekkingen schoon te maken.

Borstel van rubber en haren

De verwisselbare borstel van rubber en haren is ideaal voor het schoonmaken van tapijten en dierlijke haren.

Dit accessoire wordt gebruikt met de verticale stofzuiger.

Telescopische buis

Als u de verlengbare zuigstang installeert op de kruimeldief, dan zult u op de zuigstang de andere accessoires kunnen bevestigen. Met deze zuigstang zult u moeilijk bereikbare plekken kunnen stofzuigen.

Brede 2 in 1 borstel voor meubels en hoeken

Dit accessoire wordt gebruikt met de kruimeldief. Hiermee kunt u meubels schoonmaken zonder ze te beschadigen. Ook kunt u vuiligheid die zich heeft opgehoopt in hoekjes opzuigen.

Smalle 2 in 1 borstel voor meubels en hoeken

Dit accessoire wordt gebruikt met de kruimeldief. Hiermee kunt u meubels schoonmaken zonder ze te beschadigen. Ook kan u vuil dat zich heeft opgehoopt in hoekjes verwijderen.

Koppelstuk

Als u de verstelbare hoekverbinding installeert op de kruimeldief, dan kan u de andere accessoires hierop bevestigen. Op deze manier kunt u makkelijker en wendbaarder schoonmaken.

Langwerpige borstel

De langwerpige borstel kan geïnstalleerd worden op de kruimeldief. Met dit accessoire kunt u alle soorten oppervlakken schoonmaken.

Fig. 8

Muursteun

Dit toestel bevat een muurhouder waarmee u de stofzuiger verticaal aan de muur kan ophangen. De houder heeft verschillende openingen waarin u accessoires kunt opbergen als ze niet gebruikt worden.

U kunt de houder ophangen aan de muur door middel van schroeven (inbegrepen in het product) of met een plakmiddel (inbegrepen in het product).

Als u het plakmiddel gebruikt, dan raden we het aan om het plakmiddel aan te brengen op een glad oppervlak.

Zorg ervoor dat de zuigmond ondersteund wordt door de vloer als u de stofzuiger ophangt.

Als de zuigmond niet ondersteund wordt, dan zou de houder los kunnen komen.

Fig. 9

Opladen

U kunt het toestel op twee manieren opladen: direct via de oplaadpoort in de kruimeldief of door de batterij uit de stofzuiger te halen en hem apart op te laden.

Het is belangrijk dat u de batterij oplaadt als het toestel aangeeft dat de batterij bijna leeg is. Het batterij-indicatielampje zal rood oplichten tijdens het opladen en zal groen worden als de batterij volledig opgeladen is.

Trek de stekker van het toestel of de batterij uit het stopcontact als het indicatielampje groen oplicht.

Fig. 10

5. SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

Gebruik geen schurende sponzen, poeders of schoonmaakproducten om het toestel te reinigen.

Gebruik een zachte en vochtige doek om de buitenkant van het toestel schoon te maken.

Zorg ervoor dat er geen water in de stofzuiger komt.

Bewaar het toestel op een koele en droge plaats en buiten het bereik van kinderen.

Dompel het apparaat niet in water en reinig geen enkel onderdeel in de vaatwasser.

Vuilreservoir

Om te beginnen, haal de kruimeldief van de rest van het apparaat. Als u het reservoir wilt legen, gebruik dan het lipje van het vuilreservoir om het deksel te openen en maak het reservoir leeg. Schud voorzichtig met het reservoir indien dat nodig is om alle vuil te verwijderen.

Fig. 11

Als u het vuilreservoir wilt schoonmaken, druk dan op de openingsknop van het vuilreservoir en draai het vuilreservoir tegen de klok in tot de deblokkeerpositie. Haal het vuilreservoir eruit. Spoel het reservoir met water. Maak het reservoir schoon met zeep indien dat nodig is om alle vuiligheid eruit te halen.

Aanbeveling: het wordt aangeraden om het vuilreservoir schoon te maken na elk gebruik.

Fig. 12

Filters

Het wordt aanbevolen om de filters regelmatig schoon te maken om hun maximale efficiëntie te verzekeren. De filters kunnen gereinigd worden met lauw water. Droog de filters grondig voordat u ze opnieuw in het toestel plaatst.

Om de filters uit het toestel te halen:

Open het vuilreservoir door de instructies in de vorige paragraaf te volgen.

Draai de metalen filter tegen de klok in en haal hem uit de stofzuiger.

Fig. 13

Schroef de plastic cycloon los en haal hem uit het de stofzuiger.

Trek aan het lipje dat zich aan de bovenkant van de kruimeldief bevindt en haal de hoogrendementsfilter eruit.

Maak alle filters schoon met lauw water.
 Laat de filters volledig drogen op een natuurlijke manier voordat u ze opnieuw in de stofzuiger plaatst.
 Fig. 14

Jalisco borstel
 Aanbeveling: het is belangrijk dat u deze borstel regelmatig schoonmaakt om te voorkomen dat haren en ander vuil verstrengeld raken in de borstel. Dit zou de borstel kunnen blokkeren. Druk op de openingsknop van de borstel die zich aan de onderkant van de zuigmond bevindt en haal de borstel eruit.
 Spoel de borstel met lauw water. Gebruik geen zeep.
 Zorg ervoor dat de borstel volledig droog is voordat u hem weer in de stofzuiger plaatst.
 Fig. 15

6. PROBLEEMOPLOSSING

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
De motor werkt niet.	De batterij is leeg. De zuigstang, de borstel, de batterij, de zuigmond of de kruimeldief zijn niet correct geïnstalleerd.	Laad de stofzuiger op. Controleer of alle onderdelen en de kruimeldief correct geïnstalleerd zijn.
De zuigkracht is laag.	Het vuilreservoir is vol. De filters zijn zeer vuil of geblokkeerd. De luchtingang van de zuigstang of de zuigmond is geblokkeerd.	Maak het vuilreservoir leeg. Maak de filters schoon of vervang ze. Maak de borstel schoon.
De gebruiksduur na een oplaadbeurt is minder lang dan eerst.	De stofzuiger is niet goed opgeladen. De batterij is beschadigd of erg oud.	Laad de batterij volledig op. Vervang de batterij.

Opmerking: neem contact op met de technische dienst van Cecotec als u een probleem ondervindt met het toestel.

7. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex
 Batterij: 25,9 V, 2500 mAh
 Productreferentie: 05466
 Voltage en frequentie: 100-240 V~, 50/60 Hz
 Made in China | Ontworpen in Spanje

8. RECYCLAGE VAN ELEKTRISCHE APPARATEN



De Europese richtlijn 2012/19 betreffende Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA) bepaalt dat kleine huishoudelijke elektrische apparaten niet gerecycleerd mogen worden met het restafval. Deze elektrische apparaten moeten apart gesorteerd worden om het hergebruik en de recyclage van materialen te optimaliseren en om hun impact op mens en milieu te beperken.

Het symbool van de doorstreepte afvalbak herinnert u aan uw verplichting om dit product correct te sorteren.

Voor gedetailleerde informatie over de aangewezen manier om kleine huishoudelijke elektrische apparaten en/of hun batterijen moet de consument de plaatselijke overheid contacteren.

9. GARANTIE EN TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Dit product heeft een garantieperiode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum op voorwaarde dat de aankoopfactuur bewaard is gebleven en voorgelegd kan worden, het product zich in een goede fysieke staat bevindt en het gebruikt is op een correcte manier en zoals aangegeven in deze handleiding.

De garantie vervalt:

Als het product gebruikt is buiten zijn capaciteit of bruikbaarheid, misbruikt of erop geslagen is, blootgesteld is aan vochtigheid, ondergedompeld is in een vloeistof of corrosieve substantie, evenals elk ander defect dat te wijten valt aan de consument.

Als het product uit elkaar gehaald, gemodificeerd of gerepareerd is geweest door personen die niet geautoriseerd zijn door de technische dienst van Cecotec.

Als het incident veroorzaakt is door de normale slijtage van de onderdelen als gevolg van gebruik.

De garantie dekt alle fabricagefouten gedurende 2 jaar op basis van de huidige wetgeving, met uitzondering op verbruiksartikelen. In het geval van verkeerd gebruik door de gebruiker wordt de reparatie niet gedekt door de garantie.

Als u ooit een incident met het product ontdekt of vragen hebt, neem dan contact op met de technische dienst van Cecotec via het telefoonnummer +34 96 321 07 28.

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rys. 1

1. Przycisk zwalniający bazę zasysającą
2. Przycisk zwalniający rurę odkurzacza
3. Przycisk zwalniający zbiornik na brud
4. Filtr o wysokiej wydajności
5. Przycisk wyboru poziomu mocy
6. Przycisk zasilania
7. Gniazdko ładowania
8. Bateria
9. Adapter
10. Rura odkurzająca Flex
11. Baza zasysająca
12. Przetączka
13. Rura przedłużająca
14. Wydłużona szczotka
15. Wąska szczotka do mebli i naroży
16. Szeroka szczotka do mebli i naroży
17. Automatyczna szczotka do tapicerek
18. Uchwyt ścienny
19. Kołki
20. Śruby
21. Zbiornik na brud
22. Szczotka Jalisco
23. Szczotka z silikonu i włosia
24. Naklejka do uchwytu na ścianie

* Zbiornik na wodę opcjonalnie

2. PRZED URUCHOMIENIEM

Wyciągnij produkt z opakowania.

Zweryfikuj stan produktu pod kątem widocznych uszkodzeń. W przypadku wykrycia jakiegś nieprawidłowości skontaktuj się z Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec, aby otrzymać wskazówki lub informacje dotyczące naprawy.

3. INSTALACJA URZĄDZENIA

Składanie rury i bazy zasysającej

Aby przyłączyć bazę zasysającą do rury, dopasuj zatrzask na bazie do wyźłobienia na rurze i wsuwaj rurę, aż zaskoczy. Aby rozłączyć oba elementy naciśnij przycisk zwalniający bazę zasysającą i pociągnij za rurę, jednocześnie przytrzymując bazę.

Uwaga: kiedy łączysz te dwa elementy, upewnij się, że uchwyt i szczotka są obrócone we właściwym kierunku.

Użyj rury do odkurzania Flex, aby otrzeć i odkurzyć najbardziej skomplikowane zakątki Twojego domu. Naciśnij przycisk Flex, aby złożyć rurę.

Rys. 2

Odkurzacz ręczny i bateria

Włóż baterię w wgłębienie umieszczone w odkurzaczu ręcznym. Następnie poruszaj nią z boku na bok, aby prawidłowo wpasować ją na swoje miejsce.

Rys. 3

Trzymając rurę pionowo dopasuj umieszczony na niej zatrzask do wyźłobień na odkurzaczu ręcznym i wsuń ją do środka (zilustrowane na rysunku).

Zbiornik na brud

Aby założyć zbiornik brudu, musisz najpierw odłączyć rurę od odkurzacza ręcznego.

Następnie jedną ręką zwolnij rurę przy pomocy przycisku i przytrzymując za uchwyt drugą ręką, przekręć zbiornik na brud w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Przekręcaj, dopóki nie znajdzie się na pozycji zablokowanej zaznaczonej na jego krawędzi.

Aby wyjąć zbiornik na brud, przekręć go w zgodzie z ruchem wskazówek zegara, aż do momentu jego odblokowania.

Rys. 4

Łączenie bazy zasysającej, rury i odkurzacza ręcznego.

Aby połączyć wszystkie elementy odkurzacza, przytrzymaj rurę z założoną wcześniej bazą zasysającą pionowo i wsuń ją w odkurzacz ręczny w sposób pokazany na rysunku.

Rys. 5

4. OBSŁUGA URZĄDZENIA

Odkurzacz ręczny

Kiedy już odłączysz rurę od odkurzacza ręcznego:

Naciśnij włącznik, aby uruchomić urządzenie.

Wybierz moc zasysania wciskając przycisk poziomu mocy.

Urządzenie automatycznie włącza tryb Eco. Możesz zmienić poziom mocy w każdej chwili

postępując się tym przyciskiem.

Naciśnij jeden raz, aby wybrać tryb Codzienny.

Naciśnij ponownie, aby ustawić tryb Turbo.

Naciśnij włącznik, aby wyłączyć urządzenie.

Rys. 6

Odkurzacz pionowy

Założ rurę odkurzającą (spójrz pkt.3 Montaż produktu).

Naciśnij włącznik, aby uruchomić urządzenie.

Wybierz moc zasysania wciskając przycisk poziomu mocy.

Urządzenie automatycznie włącza tryb Eco. Możesz zmienić poziom mocy w każdej chwili postępując się tym przyciskiem.

Naciśnij jeden raz, aby wybrać tryb Codzienny.

Naciśnij ponownie, aby ustawić tryb Turbo.

Naciśnij włącznik, aby wyłączyć urządzenie.

Akcesoria

W zestawie z aparatem znajduje się wiele różnych akcesoriów, które pomogą ci dostosować jego pracę do specyfiki sprzątanego otoczenia. Niektórych z nich możesz użyć z odkurzaczem pionowym, a niektórych z ręcznym.

Szczotka Jalisco

Ten element jest przeznaczony do używania z odkurzaczem pionowym. Najlepiej sprawdzi się na twardych podłogach, ale można z powodzeniem używać go na wszystkich powierzchniach. Posiada system zapobiegający tworzeniu się kołtunów, co chroni urządzenie przed uszkodzeniami. Jeśli odkurzacz zassa zbyt duży obiekt lub zbyt dużą ilość brudu, szczotka przestaje się obracać i urządzenie automatycznie wyłącza się.

Rys. 7

Automatyczna szczotka do tapicerek

Ta szczotka nadaje się najlepiej do użytku wraz z odkurzaczem pionowym i służy do odkurzania tapicerek.

Szczotka z silikonu i włosia

Wymienna szczotka z silikonu i włosia doskonale zbiera brud z dywanów i sierść.

Jest przeznaczona do używania z odkurzaczem pionowym.

Rura przedłużająca

Z tej części można korzystać z odkurzaczem ręcznym i umożliwia podłączenie do niego akcesoriów. Dzięki niej łatwiej dosięgniesz brud w trudno dostępnych miejscach.

Szeroka szczotka 2 w 1 do mebli i naroży

Ta część może być używana z odkurzaczem ręcznym. Umożliwia delikatne odkurzanie mebli, a także dokładne usuwanie brudu z naroży.

Wąska szczotka 2 w 1 do mebli i naroży

Ta część może być używana z odkurzaczem ręcznym. Umożliwia delikatne odkurzanie mebli, a także dokładne usuwanie brudu z naroży.

Przetąączka

Należy go używać z odkurzaczem ręcznym.

Wydłużona szczotka

Wydłużona szczotka jest przeznaczona do użytku z odkurzaczem ręcznym i służy do sprzątnięcia każdego rodzaju powierzchni.

Rys. 8

Uchwyt ścienny

W zestawie znajduje się uchwyt ścienny, na którym możesz pionowo zawiesić odkurzacz. Uchwyt ten posiada także otwory, służące do przechowywania akcesoriów.

Możesz zamontować go na ścianie przy pomocy śrub dołączonych do zestawu lub dwustronnej nalepki (również w zestawie).

Jeśli wolisz skorzystać z nalepki, zalecamy wybór gładkiej ściany do zawieszenia uchwytu.

Upewnij się, że uchwyt znajduje się na wysokości umożliwiającej oparcie bazy zasysającej o podłogę.

W przeciwnym razie uchwyt może spaść.

Rys. 9

Ładowanie

Możesz naładować urządzenie na dwa różne sposoby: podłączając odkurzacz ręczny bezpośrednio do prądu lub wyciągnąć baterię i ładować ją niezależnie.

Należy zawsze ładować baterię, kiedy urządzenie wskazuje na jej niski stan. Podczas ładowania kontrolka będzie świecić na czerwono, a kiedy bateria całkowicie się naładuje, zmieni kolor na zielony.

Wtedy rozłącz urządzenie z prądu.

Rys. 10

5. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Nie korzystaj z szorstkich produktów do czyszczenia urządzenia, gdyż możesz je uszkodzić.

Użyj gładkiej i wilgotnej ściereczki do umycia zewnętrznej powierzchni aparatu.

Nie dopuść, aby woda przedostała się do wnętrza odkurzacza.

Przechowuj urządzenie w chłodnym i suchym miejscu poza zasięgiem dzieci.

Nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani nie myj żadnej z jego części w zmywarce.

Zbiornik na brud

Najpierw odtącz odkurzacz ręczny od innych części. Użyj zatrzasku zbiornika na brud, aby otworzyć pokrywę i usunąć kurz. Ostrożnie potrząśnij zbiornikiem, aby pozbyć się wszystkich zanieczyszczeń.

Rys. 11

Zwolnij zbiornik na brud przyciskiem zwalniającym i kręć nim w kierunku zgodnym do ruchu wskazówek zegara, aż zostanie odblokowany. Wyciągnij go. Optucz go wodą. Jeśli to konieczne, umyj go wodą z mydłem w celu pozbycia się całego brudu.

Wskazówka: zaleca się mycie zbiornika na brud po każdym użyciu.

Rys. 12

Sitka

Zaleca się regularne mycie filtrów w celu utrzymania optymalnej wydajności urządzenia. Można je myć letnią wodą. Dokładnie osusz je przed ponownym zainstalowaniem ich w urządzeniu.

Wyciąganie filtrów:

Otwórz zbiornik na brud i wykonaj instrukcje zamieszczone w poprzedniej sekcji.

Przekręć metalowy filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyciągnij go.

Rys. 13

Odkręć plastikowy cyklon i wyciągnij go.

Pociągnij za zatrzask umieszczony na górnej części odkurzacza ręcznego i wyciągnij wysoko wydajny filtr.

Umyj wszystkie filtry letnią wodą.

Nie osuszaj filtrów, poczekaj aż same całkowicie wyschną, zanim ponownie zainstalujesz je w urządzeniu;

Rys. 14

Szczotka Jalisco

Wskazówka: zaleca się regularnie czyszczenie szczotki w celu uniknięcia jej zablokowania przez splątane włosy, brud i inne obiekty.

Naciśnij przycisk zwalniania szczotki umieszczony pod bazą zasysającą i wyciągnij szczotkę.

Umyj ją letnią wodą. Nie używaj detergentów ani mydła.

Upewnij się, że jest całkowicie sucha przed założeniem jej z powrotem na swoim miejscu.

Rys. 15

6. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Silnik nie działa.	Bateria jest wyczerpana. Rura, szczotka, bateria, baza zasysająca lub odkurzacz ręczny nie są poprawnie założone.	Naładuj odkurzacz. Sprawdź, czy wszystkie elementy i odkurzacz ręczny są prawidłowo zainstalowane.
Odkurzacz słabo zasysa.	Zbiornik brudu jest przepelniony. Filtry są bardzo brudne lub zablokowane. Przepływ powietrza w rurze lub bazie zasysającej blokuje jakiś obiekt.	Opróżnij zbiornik na brud. Umyj lub wymień filtry. Wyczyść brud zaplątany w szczotkę.
Czas działania urządzenia po ładowaniu skrócił się.	Bateria nie została wysytarczająco naładowana. Bateria jest uszkodzona lub stara.	Naładuj baterię do 100 %. Wymień baterię.

Uwaga: w celu otrzymania informacji skontaktuj się z Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.

7. DANE TECHNICZNE

Model: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex
 Bateria: 25,9 V, 2500 mAh
 Referencja: 05466
 Napięcie i częstotliwość: 100-240 V~, 50/60 Hz
 Made in China | Zaprojektowany w Hiszpanii

8. RECYKLING SPRZĘTU



Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) zakazuje wyrzucania ww. sprzętu razem z innymi odpadami. Omawiane sprzęty muszą być składowane osobno dla zoptymalizowania odzyskiwania surowców i recyklingu materiałów. W ten sposób negatywny wpływ elektroodpadów na zdrowie ludzkie i środowisko zostaje znacznie zredukowany.

Symbol przekreślonego kotowego kontenera na odpady informuje o

obowiązku zadbania o oddanie zużytego sprzętu do specjalnego punktu zbiórki ZSEE. Jeśli potrzebujesz informacji na temat recyklingu i punktów zbiórki sprzętu w twojej miejscowości, skontaktuj się z urzędem twojej gminy.

9. GWARANCJA I POMOC TECHNICZNA

Produkt jest objęty 2 letnią gwarancją od daty zakupu. Z gwarancji można korzystać po okazaniu dowodu zakupu. Produkt nie podlega gwarancji, jeśli był używany niezgodnie z instrukcją lub jeśli jest fizycznie uszkodzony.

Produkt NIE podlega gwarancji, jeśli:

był używany niezgodnie ze swoim przeznaczeniem, wystawiony na działanie wody lub wilgoci, mechanicznie uszkodzony przez użytkownika, wystawiony na działanie substancji żrących czy nosi jakiegokolwiek inne znamiona uszkodzeń wynikających z winy użytkownika. urządzenie było naprawiane lub modyfikowane przez osoby nieautoryzowane przez firmę Cecotec.

odnosi się do przypadków, spowodowanych normalnym użytkowaniem się elementów w trakcie ich użytkowania.

Gwarancja obejmuje wszystkie wady fabryczne produktu przez 2 lata od daty zakupu, nie włączając w to części podlegających zużyciu. Urządzenie nie było używane przez użytkownika w odpowiedni sposób.

W przypadku wykrycia ewentualnego defektu urządzenia lub w razie potrzeby konsultacji skontaktuj się z Serwisem Obsługi Technicznej Cecotec pod numerem +34 96 321 07 28.

1. ČÁSTI A SLOŽENÍ

Obr. 1

1. Tlačítko uvolnění základny vysávání
2. Tlačítko uvolnění vysávací trubice
3. Tlačítko uvolnění nádoby na nečistoty
4. Vysoce účinný filtr
5. Regulátor síly
6. Tlačítko zapnutí
7. Zásuvka
8. Baterie
9. Adaptér elektrického proudu
10. Sací trubice Flex
11. Základna vysávání
12. Spojovací kloub
13. Prodlužovací trubice
14. Protáhlý kartáč
15. Úzký kartáč na nábytek a rohy
16. Široký kartáč na nábytek a rohy
17. Motorizovaný kartáč na čalounění
18. Držák na zeď
19. Hmoždinky
20. Šrouby
21. Nádoba na nečistoty
22. Kartáč Jalisco
23. Kartáč ze silikonu a štětín
24. Lepido na držák na zeď

* Volitelná nádoba na vodu

2. PŘED POUŽITÍM

Vyjměte přístroj z krabice.

Prohlédněte přístroj, jestli není viditelně poškozen. Pokud poškození najdete, kontaktujte oficiální Asistenční technický servis Cecotec, pro doporučení anebo opravu přístroje.

3. MONTÁŽ PRODUKTU

Montáž sací trubice

Pro instalování základny vysávání do sací trubice zarovnejte obě části tak, aby drážka na

základně vysávání a vodící drážky na trubici byly správně, a vložte trubici do základny. Pro demontáž stiskněte tlačítko uvolnění základny vysávání a zatáhněte silně za sací trubici, zatímco držíte vysávací základnu.

Upozornění: při smontování těchto dvou částí se ujistěte, že rukojeť a kartáč směřují na stejnou stranu.

Použijte trubici Flex, abyste dosáhli a vysáli nejobtížnější zóny. Stiskněte tlačítko Flex, abyste trubici zohnuli.

Obr. 2

Montáž ručního vysavače a baterie

Vložte baterii do vodící drážky na ručním vysavači. Jakmile je baterie vložena, opatrně s ní zkuste pohnout na obě strany, abyste se přesvědčili, že je ve správné pozici.

Obr. 3

Držte se těchto obrázků: mějte sací trubici ve vertikální pozici, zarovnejte drážku na sací trubici s drážkami na ručním vysavači a vložte trubici.

Montáž nádoby na nečistoty a ručního vysavače

Abyste přikročili k montáži nádoby na nečistoty anebo ručního vysavače, vždy nejdříve vyjměte sací trubici.

Potom stiskněte jednou rukou tlačítko sací trubice, držte rukojeť druhou, otočte nádobu na nečistoty v protisměru hodinových ručiček až do pozice odblokování, jak je naznačeno na straně nádoby na nečistoty.

Pro vyjmutí nádoby na nečistoty otočte nádobu na nečistoty ve směru hodinových ručiček až do pozice blokování.

Obr. 4

Montáž základny vysávání, sací trubice a ručního vysavače

Pro kompletní instalaci přístroje, jakmile je namontovaná vysávací základna sací trubici, nechejte trubici ve vertikální pozici a vložte ji do vysavače, podle toho, jak je uvedeno na obrázku.

Obr. 5

4. FUNGOVÁNÍ

Ruční vysavač

Jakmile jste odstranili z vysavače sací trubici:

Stiskněte tlačítko zapnutí pro zapnutí přístroje.

Stiskněte tlačítko síly sání a vyberte požadovanou sílu.

Automaticky bude fungovat v programu Eco. Sílu sání je možné kdykoli přizpůsobit stisknutím tohoto tlačítka.

Jedním stisknutím zvolíte program Každodenní.

Dalším stisknutím zvolíte program Turbo.

Stiskněte tlačítko zapnutí pro vypnutí přístroje.

Obr. 6

Vertikální vysavač

Přistupte k vložení sací trubice (viz oddíl 3 Montáž produktu)

Stiskněte tlačítko zapnutí pro zapnutí přístroje.

Stiskněte tlačítko síly sání a vyberte požadovanou sílu.

Automaticky bude fungovat v programu Eco. Sílu sání je možné kdykoli přizpůsobit stisknutím tohoto tlačítka.

Jedním stisknutím zvolíte program Každodenní.

Dalším stisknutím zvolíte program Turbo.

Stiskněte tlačítko zapnutí pro vypnutí přístroje.

Příslušenství

Toto příslušenství má různá příslušenství, která dovolují vysát různé druhy povrchů, předmětů a nečistot. Některé z nich se používají s vertikálním vysavačem a jiné raději s ruční variantou.

Kartáč Jalisco

Instalujte toto příslušenství na vertikální vysavač. Tento kartáč je zvláště navržen na čištění tvrdých podlah, ale je možné ho také efektivně používat na podlahy měkké. Má systém ochrany, který zabraňuje namotání a chrání přístroj před poškozením. Proto se kartáč přestane otáčet a přístroj se automaticky vypne, pokud začne vysávat příliš velké předměty nebo velké množství nečistot.

Obr. 7

Motorizovaný kartáč na čalounění

Tento kartáč se používá pro čištění všech druhů čalounění.

Kartáč ze silikonu a štětín

Vyměnitelný kartáč ze silikonu a štětín, ideální na čištění koberců a zvířecích chlupů.

Toto příslušenství se používá hlavně ve vertikální variantě vysavače.

Prodlužovací trubice

Po zapojení ve variantě ručního vysavače prodlužovací trubice slouží jako adaptér pro zapojení dalšího příslušenství. Umožňuje přístup do obtížných míst.

Široký kartáč 2 v 1 na nábytek a rohy

Toto příslušenství se používá hlavně s ručním vysavačem. Dovoluje vysát nábytek, aniž byste ho poškodili, stejně tak jako nečistoty nahromaděné v rozích.

Úzký kartáč 2 v 1 na nábytek a rohy

Toto příslušenství se používá hlavně s ručním vysavačem. Dovoluje vysát nábytek, aniž byste ho poškodili, stejně tak jako nečistoty nahromaděné v rozích.

Spojovací kloub

Toto příslušenství slouží pro přizpůsobení úhlu a pozice příslušenství. Připojuje se k ruční variantě vysavače a dovoluje připojit ostatní příslušenství a vysávat pohodlně.

Protáhlý kartáč

Protáhlý kartáč se připojuje na variantu ručního vysavače a používá se pro čištění všech typů povrchů.

Obr. 8

Držák na zeď

Tento vysavač má držák na zeď, který umožňuje pověsit vysavač na zeď ve vertikální poloze. Stejný držák plní funkci držáku na příslušenství. Uchováte v něm příslušenství, pokud ho nepoužíváte.

Je možné ho připevnit na zeď pomocí šroubků (přiložené u produktu) nebo prostřednictvím lepidla (přiložené u produktu).

Pokud budete používat lepidlo, doporučujeme ho přilepit na hladký povrch.

Ujistěte se, že vysávací základna je opřena o zem, až budete vysavač dávat do držáku.

Pokud by tomu tak nebylo, držák by mohl spadnout.

Obr. 9

Nabití

Přístroj je možné nabít 2ma možnými způsoby. Přímo z přívodu elektrické energie přes variantu ručního vysavače, anebo vyjmout baterii a nabít ji nezávisle.

Je nezbytné baterii nabít, pokud přístroj hlásí, že je vybitá. Světelný indikátor baterie se rozsvítí červeně po dobu nabíjení a změní se na zelenou po úplném nabití.

Odpojte přístroj nebo baterii od zdroje elektrické energie, když se indikátor baterie rozsvítí zeleně.

Obr. 10

5. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Nepoužívejte houby, prášky nebo abrazivní čisticí prostředky na čištění tohoto přístroje.

Použijte jemný vlhký hadřík pro čištění venkovní části přístroje.

Nedovolte, aby se do přístroje dostala voda.

Uchovejte přístroj na suchém a bezpečném místě, kde bude z dosahu dětí.

Neponořujte žádnou část přístroje do vody a ani žádnou jeho část nedávejte do myčky.

Nádoba na nečistoty

Nejdříve demontujte ruční vysavač od zbytku přístroje. Použijte přírubu nádoby na nečistoty k jejímu otevření a vyprázdněte ji. Opatrně ji vytřepejte, pokud je to nutné, abyste uvolnili všechny nečistoty.

Obr. 11

Pro vyčištění stiskněte tlačítko uvolnění nádoby na nečistoty, otočte nádobu na nečistoty ve směru hodinových ručiček až do pozice odblokování. Odstraňte ji. Použijte vodu na vypláchnutí. Pokud je to nutné, vymyjte ji vodou s mýdlem, abyste se zbavili všech nečistot.

Doporučení: po každém použití vysavače zásobník na nečistoty vyprázdněte a vyčistěte.

Obr. 12

Filtry

Doporučuje se pravidelně čistit filtry, abyste zajistili maximální účinnost. Je možné je čistit vlažnou vodou. Důkladně je vysušte, než je vrátíte do přístroje.

Pro vyjmutí filtrů:

Otevřete nádobu na nečistoty podle instrukcí v předcházející části.

Otočte kovový filtr v protisměru hodinových ručiček a odstraňte ho.

Obr. 13

Odšroubujte plastový filtr a také ho vyjměte.

Zatáhněte za přírubu v horní části ručního vysavače a odstraňte vysoce účinný filtr.

Vyčistěte všechny filtry vlažnou vodou.

Nechejte je všechny uschnout na vzduchu, než je vrátíte do přístroje.

Obr. 14

Kartáč Jalisco

Doporučení: je nezbytné kartáč pravidelně čistit, aby se zabránilo namotání vlasů a ostatních nečistot. Kartáč by se zablokoval.

Stiskněte tlačítko uvolnění kartáče, které najdete na spodní straně vysávací základny a vyjměte kartáč.

Vyčistěte ho vlažnou vodou. Nepoužívejte detergenty ani mýdlo.

Ujistěte se, že kartáč je úplně suchý, než ho znovu vrátíte do přístroje.

Obr. 15

6. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Možné příčiny	Řešení
Motor nefunguje.	Baterie není nabitá. Sací trubice, kartáč, baterie, vysávací základna nebo ruční vysavač nejsou správně smontované.	Nabijte vysavač. Zkontrolujte, jestli jsou všechny části a ruční vysavač správně smontované.
Sací síla není dostatečná.	Nádoba na nečistoty je plná. Filtry jsou zanešené nebo zablokované. Vstup do sací trubice je zablokovaný nebo vysávací základna je ucpaná.	Vyprázdněte nádobu na nečistoty. Vyčistěte nebo vyměňte filtry. Vyčistěte nečistoty, které jsou na kartáči.
Čas, po který je možné vysavač po nabití používat, se zkrátí.	Není dostatečně nabitý. Baterie je poškozená nebo stará.	Nabijte úplně baterii. Vyměňte baterii.

Poznámka: v případě jakýchkoli pochybností nebo dotazů kontaktujte oficiální Asistenční technický servis Cecotec.

7. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

MODEL: Conga RockStar 500 Ultimate ErgoFlex

Baterie: 25,9 V, 2500 mAh

Reference produktu: 05466

Napětí a frekvence: 100-240 V~, 50/60 Hz

Vyrobeno v Číně | Navrženo ve Španělsku

8. RECYKLACE ELEKTROSPOTŘEBIČŮ



Evropská směrnice 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) specifikuje elektrospotřebiče, které se nemají recyklovat spolu s ostatním komunálním odpadem. Tyto elektrospotřebiče se musí zlikvidovat samostatně, aby se tak dosáhlo co nejlepší recyklace a využití materiálů, a tímto se omezil dopad, který by lidé mohli mít na životní prostředí.

Symbol přeškrtnutého kontejneru připomíná povinnost zlikvidovat tento produkt správně.

Pro obdržení detailních informací o nejvhodnějším možném způsobu naložení s vaším elektrospotřebičem, a/nebo o bateriích, kontaktujte místní úřady.

9. ZÁRUKA A TECHNICKÝ SERVIS

Tento produkt má záruku 2 roky od data zakoupení v případě, že zákazník disponuje fakturou nebo dokladem o koupi a produkt je v perfektním stavu a nakládá se s ním adekvátním způsobem tak, jak je uvedeno s v tomto návodu na použití.

Záruka nezahrnuje:

Pokud byl produkt používán nad svoji kapacitu anebo užitnost, byl špatně používán, utrpěl náraz, byl vystaven vlhkosti, ponořen do tekutiny nebo jiné korozivní substance, a jakoukoli vinu připsatelnou spotřebiteli.

Pokud byl produkt rozmontován, modifikován anebo opravován servisem neautorizovaným oficiálním servisem Cecotec.

Pokud byl problém zaviněn normálním používáním a opotřebením součástí.

Záruční servis kryje veškeré defekty zaviněné během výroby po dobu 2 let na základě platné legislativy, s výjimkou spotřebních dílů. V případě špatného zacházení ze strany spotřebitele není záruční servis odpovědný za opravu.

Pokud byste někdy zjistili problémy s tímto přístrojem, nebo byste měli nějaké dotazy, spojte se s oficiálním Technickým asistenčním servisem Cecotec na telefonním čísle +34 96 321 07 28.

www.cecotec.es

Grupo Cecotec Innovaciones S. L.
C/de la Pinadeta s/n, 46930
Quart de Poblet, Valencia, Spain

LI01200311